



# Autohaus Clemens + Co. KG

Im Norden Düsseldorf

- Verkauf von Neuwagen, Gebrauchtwagen und Jahreswagen
- Finanzierung - Leasing
- Kundendienst, Teile und Zubehör
- Unfall- und Karosserieinstandsetzung
- TÜV-Abnahme im Hause durch DEKRA - AU-Service



## NEW BEETLE

Tiefenbroicher Weg 12 · 40472 Düsseldorf-Lichtenbroich  
Telefon 02 11/4 05 69 80 · Fax 02 11/40 56 98 29

Mitglied des Bürgervereins



**"Top-Service" Angebot!**  
**6 Inspektionen für nur**

**€ 229,-\***

(\*zzgl. Material)

Sicherheit zu Freundschaftspreisen- mehr Infos in unserem aktuellen Flyer\*!  
Noch Fragen? Senden Sie uns eine E-Mail an [service@opel-slagman.de](mailto:service@opel-slagman.de)

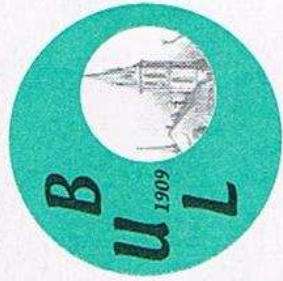


AUTOHAUS

**SLAGMAN**  
PREISWERT UND FREUNDLICH

Ulmestraße 279 · 40468 Düsseldorf  
Tel. (02 11) 417 17 17 · Fax (02 11) 417 17 27

**Wir leben Autos.**  
(\*Stand: Okt. 2006)



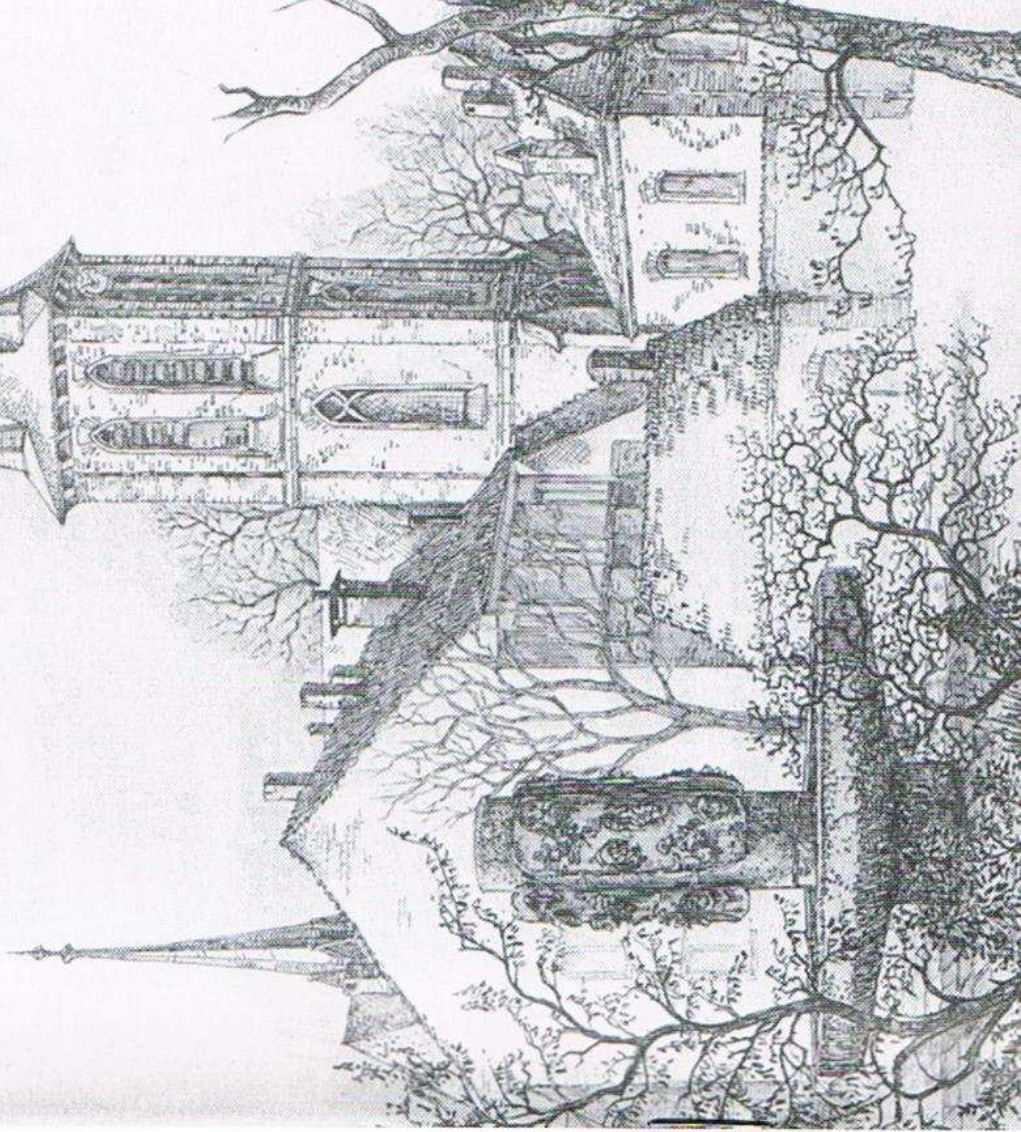
# HEIMATBLATT

UNTERRATH - LICHTENBROICH

62. JAHRGANG

HEFT 1 · Januar/Februar 2014

[www.unterrath-lichtenbroich.de](http://www.unterrath-lichtenbroich.de)





# JUWELIER NÖLLE

IHR FACHGESCHAFT  
FÜR UHREN, SCHMUCK UND JUWELEN  
EIGENE MEISTERWERKSTATT

MÜNSTERSTR. 90 · 40476 DÜSSELDORF  
TEL. (0211) 44 52 23 · WWW.JUWELIER-NOELLE.DE

Mitglied des Bürgervereins

## OPTIK-WOLF

Fachgeschäft für Brillenmode  
Optometrie und Contactlinsen

Unterrather Straße 184 · 40468 Düsseldorf  
Telefon 02 11 / 4 22 06 32

Mitglied des Bürgervereins

## Fahrschule Frank Schöffel



Hamborner Straße 4

40468 Düsseldorf

Tel./Fax 02 11 / 42 54 85

od. 01 72 / 2 52 83 56

www.fahrschule-schoeffel.de

AUTO · KRAD

Büro: Montag - Freitag

Theorie: Montag - Donnerstag 19.00 - 20.30 Uhr

16.30 - 19.00 Uhr

Intensivkurse:  
Führerschein Ausbildung  
in 2 Wochen möglich!

## STEPHAN BOMKE

Installateur- und Heizungsbauermeister

GAS · WASSER · HEIZUNG

Wangeroostraße 2 · 40468 Düsseldorf

Tel.: 0211/1609667 · Fax: 0211/1609668 · Mobil: 0163/4737075

stephanbomke@arcor.de · www.installateur-bomke.de

Mitglied des Bürgervereins

Die nächsten

### Versammlungen des Bürgervereins

finden jeweils um **19.30 Uhr** statt am

**Donnerstag, dem 9. Januar 2014 und**

**Donnerstag, dem 13. Februar 2014**

im **DRK-Zentrum Plus** an der Eckenerstraße.

**9. Januar** voraussichtlich: Die **Verbraucherzentrale Düsseldorf** stellt sich vor.

**13. Februar:** **Monika Voß** liest aus ihren Geschichten vor.

### Vorankündigung

Am **Donnerstag, dem 13. März 2014** findet die jährliche Jahreshauptversammlung des Bürgervereins um **19.30 Uhr** im Pfarrsaal St. Maria unter dem Kreuze, Kürtenstr. 160 statt.

### Wir trauern um unser Mitglied



Rolf Jürgen Mai

\* 10.06.1944 † 19.10.2013

### Wir begrüßen unsere neuen Mitglieder

Franz-Josef Dangschat, Coesfelder Str. 20

Hans-Jürgen Jerzewski, Am Forst Kalkum 33

Rüdiger Cieslok, Sperlingsweg 9





## Qualität aus Tradition

### Hauptgeschäft und Backstube:

Unterrather Str. 95 · 40468 Düsseldorf

Tel.: 02 11 / 4 22 01 65 · Fax: 02 11 / 4 22 01 69

*Sonn- und feiertags Brötchen und Kuchenverkauf von  
8.00 - 11.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr*

### Filialen:

\*Matthias Kirchweg 6 · 40472 Düsseldorf · Telefon: 02 11 / 4 193 24

\*Kaiserswerther Str. 281 · 40474 Düsseldorf · Telefon: 02 11 / 4 54 11 27

*\*Sonn- und feiertags von 7.30 - 11.00 Uhr geöffnet*

**Sascha Neumann  
Marcel Michel  
GbR**

**Raum Ausstattung**  
ehemals Beckers

### Unser Liefer- und Leistungsprogramm:

Gardinen · Dekorationen · Polstermöbel · Teppiche  
Rollos · Jalousien · Vario-Light · Markisen und

- **Neuanfertigung und Aufarbeitung von Polstermöbeln**
- **Gardinen-Service (abholen, reinigen, Montage)**
- **Anfertigung von Gardinen und Dekorationen sowie Montagen**
- **Verlegearbeiten von Teppichböden und Wandbespannung**

Telefon: 02 11 / 4 23 01 99 · Telefax: 02 11 / 42 46 61  
[www.neumann-michel-raumausstattung.de](http://www.neumann-michel-raumausstattung.de)  
 Unterrather Str. 94 · 40468 Düsseldorf

## Grußwort

**der 1. Vorsitzenden des Bürgervereins  
Unterrath 1909 und Lichtenbroich e. V.  
zum Jahreswechsel 2013/2014**

Liebe Unterrather und Lichtenbroicher Bürgerinnen und Bürger, liebe Vereinsmitglieder!

Auch in diesem Jahr möchte ich beim Start in das neue Jahr 2014 Ihre Aufmerksamkeit noch einmal auf die wichtigen Ereignisse in 2013 lenken. Zunächst ist natürlich das historische Ereignis des Rücktritts von Papst Benedikt XVI. aus gesundheitlichen Gründen und die Wahl des neuen Papstes Franziskus I. zu erwähnen. Seit dem Mittelalter ist es in den letzten 700 Jahren zu einer Papstnachsfolge in dieser Form nicht gekommen.

National hat uns im Juni wieder einmal ein katastrophales Hochwasser in Atem gehalten, welches in vielen Bereichen unseres Landes zum Notstand führte. In dieser Extremsituation zeigte sich aber auch ein Zusammenhalt der Bevölkerung. Neben professioneller Hilfe traten sehr viele freiwillige Helfer in Aktion, um eine Besserung der Situation herbeizuführen.

Die Folgen der Finanz- und Wirtschaftskrise beschäftigten uns auch im letzten Jahr und werden sicherlich ebenfalls noch in diesem Jahr zentrales Thema sein.

Im September fanden die Bundestagswahlen statt. Das Wahlergebnis war für viele überraschend, da die FDP nicht wieder in den Bundestag einziehen konnte und es auch ansonsten diverse Koalitionsoptionen für eine Regierungsbildung, welche bei Redaktionsschluss noch nicht abgeschlossen war, bot.

Der Mann am Klavier, Paulchen Kuhn starb 85-jährig. Der Kabarettist Dieter Hildebrandt ging im Alter von 86 Jahren von uns.

Lokal ist der Abriss des Tausendfüßlers zu erwähnen. Hierum entstand eine große öffentliche Diskussion. Die Düsseldorf waren geteilter Meinung. Letztendlich glaube ich jedoch, dass die Stadt



## Massage + Krankengymnastik

### UWE HENNINGSEN

Physiotherapeut



- Krankengymnastik  
auch auf neurophysiologischer Basis
- manuelle Therapie
- Massagen
- Lymphdrainagen
- Fangopackungen
- Heißluft

**Dorstener Straße 10  
40472 Düsseldorf  
Telefon (02 11) 65 65 62**

Mitglied des Bürgervereins

## Sofia Apotheke

Ihre Hausapotheke

Apothekerin Lena Witew e. K.

Unterratherstr. 44 • 40468 Düsseldorf

Fon: 0211/411211 • Fax: 0211/412 969

[www.sofia-apotheke.de](http://www.sofia-apotheke.de)

Durchgehend geöffnet von: 8.30 Uhr - 18.30 Uhr  
Endstation Linien 707/715 • S-Bahnhof Unterrath

**Sie rufen an... wir bringen's.**

Mitglied des Bürgervereins

Düsseldorf eine gute Entscheidung getroffen hat, da ein modernes Stadtbild zumindest im Innenstadtbereich die Attraktivität Düsseldorf erhöht.

Vor 725 Jahren unterzeichnete Graf Adolf von Berg nach der Schlacht bei Worringen die Stadterhebungsurkunde. Das verträumte Fischerdorf an der Düssel erhielt die Stadtrechte. Diese historische strategisch-politisch geprägte Entscheidung nahmen viele Düsseldorf Stadtteile zum Anlass, Bürgerfeste zu veranstalten. Auch in Unterrath fand auf dem Schützenplatz an einem sonnigen Tag Ende September ein sehr gut besuchtes Bürgerfest statt.

Leider hat mein geliebter Verein Fortuna Düsseldorf nach einjähriger Zugehörigkeit in der 1. Fußballbundesliga wieder absteigen müssen. Trotz der etwas holprigen Hinrunde in der 2. Liga bin ich mir sicher, dass es zumindest in absehbarer Zukunft wieder in die 1. Liga gehen wird, wohin unser Traditionsverein der Landeshauptstadt Düsseldorf einfach gehört.

Aus unserem Stadtteil ist zunächst zu berichten, dass die evangelische Kirchengemeinde ihr Gemeindehaus Am Röttchen aufgab. Eine Entscheidung, die zum Ärgernis vieler Unterrather Bürger getroffen wurde. Auch bezüglich meines Sorgenkindes „2. Bauabschnitt An der Klinke“ muss ich Ihnen leider mitteilen, dass 2013 nichts geschah und auch für 2014 keine Gelder zur Verfügung stehen. Wir werden wohl nicht damit rechnen können, dass sich von baulicher Seite in näherer Zukunft hier etwas ändert.

Aufgrund der Spende einer nicht unerheblichen Summe seitens des Bürgervereins wurde der Kartäuserpark zu einem Blumenparadies. Im Frühjahr erfreuten tausende Narzissen die Bürgerinnen und Bürger bei ihrem Spaziergang.

Nicht unerwähnt bleiben darf unsere wiederum wunderschöne Tagesfahrt nach Soest. Ein Wehrmutstropfen war jedoch insoweit, dass unser verdienter Karlheinz Kürpig auf der Rückfahrt seinen Rücktritt bekannt gab, was wir alle sehr bedauert haben. An dieser Stelle nochmals ein großes Dankeschön unserem Karlheinz für seine langjährige professionelle Organisation der Reisen. Glücklicherweise hat unser 1. Kassierer Peter Philippen die Organisation zukünftiger



# Anwaltskanzlei

## Schneider

Unterrather Str. 34 · 40468 Düsseldorf  
Telefon: 02 11/42 41 45 od. 4 22 04 59 · Telefax 02 11/42 41 26  
e-mail: [ratheoschneider@aol.com](mailto:ratheoschneider@aol.com)

*Theodor P. Schneider*

*Rechtsanwalt*

Verkehrsunfallrecht

Verkehrsstraf- und Ordnungswidrigkeiten

Versicherungsrecht

Mietrecht

Grundstücksrecht

*Veronika Dalbert-Schneider*

*Rechtsanwältin*

Ehe- und Familienrecht

Erbrecht

Arbeitsrecht

Arzthaftungsrecht

Vertragsrecht

Mitglieder des Bürgervereins

Reisen übernommen, sodass wir die Tradition eines Jahresausfluges fortsetzen können. In Kürze wird bekannt gegeben, wohin uns die Fahrt 2014 führt.

Von einem Bericht über vielfältigen weiteren Aktivitäten des Bürgervereins sei im Hinblick auf den vorgegebenen Rahmen des Grußwortes an dieser Stelle abgesehen. Ich möchte mich jedoch bei all unseren Vereinsmitgliedern für Ihr Tun und Ihre Unterstützung ganz herzlich bedanken.

Durch den Tod von drei Vorstandsmitgliedern ist im Vorstand des Bürgervereins eine große Lücke entstanden. Insoweit gilt mein besonderer Dank auch meinen Vorstandskolleginnen und -kollegen, für die es eine Selbstverständlichkeit war, einzuspringen und weitere Aufgaben zu übernehmen. Eine Neubesetzung der entsprechenden Positionen muss dringend in Kürze erfolgen. Insoweit bitte ich alle Mitglieder und auch Nichtmitglieder, die Interesse an Vorstands- und Vereinsarbeit haben, sich bei mir unter der Ruf-Nr. 0211-42 94 43 zu melden.

Die Zahl der Neuanmeldungen im Jahr 2013 bestätigt einmal wieder, dass die Arbeit des Bürgervereins in der Bevölkerung Anerkennung und Unterstützung findet. Leider ist es jedoch so, dass unsere monatlichen Mitgliederversammlungen, die aufwendig vorbereitet werden, manchmal etwas unterbesucht sind. Es wäre schön, wenn ich im Jahr 2014 wieder mehr Mitglieder zu den Veranstaltungen mit ihren interessanten Vorträgen etc. begrüßen dürfte.

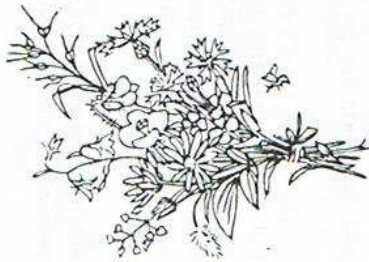
Schließlich möchte ich es auch nicht versäumen mich bei der Bezirksverwaltung und der Bezirksvertretung 6, wo ich immer ein offenes Ohr für die Belange des Bürgervereins finde, für die stetige Unterstützung und Förderung unserer Vereinsziele bedanken.

Allen Unterrather und Lichtenboricher Bürgerinnen und Bürgern wünsche ich von Herzen, auch im Namen des Vorstandes, ein gesegnetes, gesundes und erfolgreiches Jahr 2014.

*Erika Prill*

1. Vorsitzende des Bürgervereins  
Unterrath 1909 und Lichtenbroich e. V.





*Blumen Matthiessen*

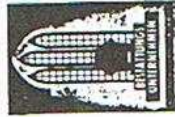
Unterrather Straße 65  
40468 Düsseldorf  
Telefon 0211/4220149

*Kränze, Gestecke, Grabpflege und Grabanlagen  
auf dem Unterrather Friedhof und dem Nordfriedhof*

Mitglied des Bürgervereins

## *Neuhaus Friedrich* **BESTATTUNGEN**

*Gegr. 1894, in der 4. Generation in Familienbesitz*



*Eine würdige Bestattung muß nicht teuer sein!*

Erd-, Feuer- und Seebestattungen.  
Vorzeitige Bestattungsregelung zu Lebzeiten.  
Beratung jederzeit auch im Haus.

*In bekannt sorgfältiger Ausführung!*

Düsseldorf-Rath · Rather Kreuzweg 90 · Telefon 65 61 01  
[www.bestattungen-neuhaus.de](http://www.bestattungen-neuhaus.de)

Mitglied des Bürgervereins

## Aus der Bezirksvertretung 6

Mörsenbroich - Rath - Unterrath - Lichtenbroich

- An der **Eckener Straße 16 und 18** ist der Neubau eines Mehrfamilienwohnhauses mit 13 Wohneinheiten mit Tiefgarage geplant. Die Umgebungsbebauung ist geprägt durch Wohngebäude. Teilweise befinden sich in den Erdgeschossen gewerbliche Nutzungen. Gegenüber befinden sich die Bücherei und das Schwimmbad von Unterrath. Die Höhe und die Geschosszahl der näheren Umgebung werden geprägt durch das Schwimmbadgebäude sowie das Gebäude Eckener Straße 6 - 8 und Eckener Straße 10-12.

Entlang der Mettlacher Straße überschreiten die geplanten Balkone die Baufluchtlinie. Es ist hierfür die Erteilung einer Befreiung erforderlich. Gegen diese Befreiung bestehen keine städtebaulichen Bedenken, da die Balkone die Baufluchtlinie nur geringfügig überschreiten.

Das Gebäude fügt sich zudem nach der Art der baulichen Nutzung sowie hinsichtlich der Geschosszahl und der Höhe in die Eigenart der näheren Umgebung ein. Die 13 erforderlichen Stellplätze werden in der Tiefgarage nachgewiesen.

Zur Realisierung des Vorhabens ist die Fällung von zwei satzungsgeschützten Bäumen erforderlich. Der Fällung wurde bereits seitens des Garten-, Friedhofs- und Forstamtes zugestimmt.

Die Bezirksvertretung war für die Entscheidung zuständig, da eine Befreiung nach dem Baugesetzbuch und eine Baugenehmigung nach § 34 BauGB erteilt werden soll und das Grundstück über 1.000 m<sup>2</sup> groß ist.



verantwortlich • sorgfältig • schnell • zertifiziert

Bauschlosserei • Edelstahl

Mit Sicherheit • Eibler



**EIBLER**

**STAHLBAU  
METALLBAU**

www.eibler.de  
☎ 0211 41886-0

Allg. Schlosserarbeiten und  
Edelstahlverarbeitung

Neukonstruktion und  
Reparaturservice

Wir informieren Sie gerne.

Tiefenbroicher Weg 14  
40472 Düsseldorf



1961

2014

**HANS GUBBELS GmbH**



**Ausführung sämtlicher Bedachungsarbeiten**

*Reparatur-Schnelldienst • Neueindeckungen  
Umdeckungen von Flach- und Ziegeldächern  
Fassadenverkleidung • Dachausbau • Velux-Fenster  
Lichtkuppeln • Klempner-Arbeiten • Terrassensanierung*

**Ungelsheimer Weg 12 • 40472 Düsseldorf-Lichtenbroich**  
☎ 0211 / 41 10 23 • Fax 0211 / 4 24 90 87

**www.hans-gubbels.de**

Mitglied des Bürgervereins

Die Bezirksvertretung beschloss mehrheitlich die Erteilung der erforderlichen Befreiung hinsichtlich der Überschreitung der Baufluchtlinie durch die Balkone sowie die Erteilung der Baugenehmigung nach § 34 BauGB.

- Mit der **Stadtbahnstrecke U81, 1. Bauabschnitt von Freilgrathplatz bis Flughafen Terminal** wird der weiteren steigenden Bedeutung des internationalen Flughafens „Düsseldorf Airport“, der Entwicklung des Gewerbeparks „Airport City“ sowie der Anbindung der Messe Düsseldorf Rechnung getragen.

Im Nahverkehrsplan 2010-2015 der Landeshauptstadt Düsseldorf ist die U81 als Infrastrukturvorhaben für die weitere Netzentwicklung nach 2015 enthalten. Bezüglich der Förderung gemäß Gemeindeverkehrsfinanzierungsgesetz hat die VRR AöR als Bewilligungsbehörde mit Schreiben vom 10.10.2012 mitgeteilt, dass die Aufnahme in die sog. „C-Zeile“ des GVFG-Bundesprogramm erfolgt ist.

Ein Anspruch auf Fördermittel entsteht daraus noch nicht, jedoch hat die Maßnahme Aussichten auf eine Förderung, wenn die entsprechenden Voraussetzungen erfüllt sind und sie bis zum Auslaufen des GVFG Ende 2019 fertig gestellt wird. Zu den Fördervoraussetzungen gehört insbesondere, dass das Vorhaben einen ausreichenden Nutzen-Kosten-Indikator erlangt.

Die vorliegende Strecke ist Bestandteil der konzipierten Linienführung der U81 über die Stadtgrenze hinaus als direkte Anbindung des linken Niederrheins, insbesondere der Städte Neuss, Meerbusch und Krefeld sowie einer möglichen späteren Verlängerung von Flughafen Terminal bis Bahnhof Düsseldorf-Flughafen bzw. weiter nach Ratingen.

Im September 2011 wurde die Planung des 1. Bauabschnittes mit der Grundlagenermittlung und Vorplanung einschließlich einer Kostenschätzung aufgenommen.

Des weiteren wurde ein Betriebskonzept für die Stadtbahnstrecke erstellt.





**20-rad LOHRMANN**  
der Fahrradprofi

Öffnungszeiten:  
Mo. - Fr. 8.30 - 13.00 Uhr  
15.00 - 18.30 Uhr  
Mi. + Sa. 8.30 - 13.00 Uhr  
Mitglied des Bürgervereins  
Kleinschmithauser Weg 9-11  
40468 Düsseldorf  
Tel.: 0211 / 4 23 00 26  
[www.2-Radlohrmann.de](http://www.2-Radlohrmann.de)

Die vorläufigen Gesamtkosten werden mit brutto 154.188.000,00 Euro geschätzt. Die vorläufigen jährlichen Nettofolgekosten belaufen sich 6.628.237,00 Euro. Die Bezirksvertretung bat mehrheitlich den Rat der Stadt Düsseldorf die Verwaltung zu beauftragen, für dieses Projekt die Planung durchzuführen und eine Kostenberechnung zu erstellen.

- Die Spielplatzkommission hat sich in ihrer Sitzung am 06.03.2013 unter anderem mit dem **Kinderspielplatz an der Damaschkestraße** befasst.

Nach Feststellung der Kommission wird der 547 m<sup>2</sup> umfassende Platz seit dem vor zehn Jahren fertig gestellten Ausbau des deutlich attraktiveren **Nachbarspielplatzes an der Golzheimer Heide** äußerst selten genutzt. Dieser Platz ist ca. 200 Meter entfernt.

Auch der in der Nähe befindliche **Kinderspielplatz auf dem Heinefeldplatz** ist attraktiver als der Standort an der Damaschkestraße.

Die Spielplatzkommission empfahl deswegen der Bezirksvertretung dem Vorschlag der Verwaltung zu folgen, den Spielplatzstandort aufzugeben und das Grundstück zum Verkauf freizugeben.

Diese Empfehlung hat die Bezirksvertretung abgelehnt und stattdessen die Verwaltung gebeten, in eine Alternativ-Prüfung einzutreten.

- Der Bezirksvertretung wurde Seitens der Verwaltung die **Straßenbaumstatistik für 2013** vorgestellt.

Per 01.06.2012 gab es einen Gesamtbestand im Stadtgebiet von 68926 Bäumen. Durch Straßenbaumfällungen aus Verkehrssicherheitsgründen in einer Höhe von 618 Bäumen und durchgeführte Ersatzpflanzungen von 613 sowie zusätzliche neue





**Detlef Kellermann,**  
Geschäftsstellenleiter Urdenbach,  
Koordinator Schürreskarrengruppe  
Urdenbach



Tradition ist mir persönlich wichtig.

Ich finde es gut, dass wir Düsseldorf Bräuche fördern  
und dazu beitragen, unsere Identität zu erhalten.

Gut für Düsseldorf.



**Stadtparkasse  
Düsseldorf**

Baustandorte von 548 Stück, ergibt sich per 01.06.2013 ein Gesamtbestand von 69469 Bäumen.

Auf den Stadtbezirk 6 bezogen ergibt sich keine Veränderung.

Per 01.06.2012 betrug diese 5492 Bäume. Es wurden aus Verkehrssicherheitsgründen 57 Bäume gefällt; gleichsam wurden 57 Ersatzbaumpflanzungen vorgenommen, sodass weiterhin im Stadtbezirk 6 unverändert per 01.06.2013 5492 Bäume vorhanden sind.

- Auf der **Kalkumer Straße, Haltestelle Elsässer Straße** ist der barrierefreie Ausbau der Haltestelle geplant. Die Kosten der Baumaßnahme liegen bei 913.273,00 Euro netto. Kostenträger ist die Rheinbahn AG Düsseldorf.

Es können keine Anliegerbeiträge nach § 8 KAG erhoben werden. Für die Maßnahme wurde ein Finanzierungsantrag nach § 12 ÖPNVG NRW gestellt.

Mitgeteilt von Rechtsanwältin *Veronika Dalbert-Schneider*



*Allen*

*Mitgliedern,*

*die im Januar und Februar*

*ihren Geburtstag feiern,*

*wünscht der Vorstand des Bürgervereins*

*und die Heimatblattredaktion*

*alles Gute und Gesundheit*

*für das*

*neue Lebensjahr.*





Mein Friseur in Unterrath

# FRISEURSTUDIO OESTERWIND



Kalkumer Straße 133  
40468 Düsseldorf-Unterrath

**02 11 / 4 22 08 14**

Mitglied des Bürgervereins




## DRUCKEREI RITTER

INH.: LUTZ MOOG E.K.

KALKUMER STR. 135 · 40468 DÜSSELDORF  
TELEFON: 0211/4 22 03 77 · TELEFAX: 0211/41 25 05  
DRUCKEREI.RITTER@T-ONLINE.DE

MITGLIED DES BÜRGERVEREINS

K.G. UNTERRATHER FUNKEN  
BLAU-GELB 1950 E.V.  
Präsident Michael Siebel · Sitzungspräsidentin Uschi Pannenbecker



# UNTERRATH MÄRCHENHAFT FEIN

SA 22. FEBRUAR 2014



## RETEMATÄNGSITZUNG

Beginn 19:45 Uhr · Einlass 18:15 Uhr

SO 23. FEBRUAR 2014

## KINDERSITZUNG

Beginn 15:00 Uhr

MI 26. FEBRUAR 2014

## DAMENSITZUNG

Beginn 19:00 Uhr · Einlass 17:30 Uhr  
16:00 Uhr After-Work-Party mit DJ Thorsten

DO 27. FEBRUAR 2014

## ALTWEIBERPARTY

Beginn 15:00 Uhr · Einlass 14:00 Uhr

SO 02. MÄRZ 2014

## HERRENSITZUNG

Beginn 11:00 Uhr · Einlass 9:30 Uhr

Unterrather Festhalle  
Tus Nord, Eckenerstr. 49



ORT:



Karten ab sofort bestellen unter [www.unterrather-funken.de](http://www.unterrather-funken.de)  
Bestellcoupon erhältlich in der Gaststätte TUS-Treff, bei Friseur Andrea  
und in vielen Unterrather Geschäften



# Rechtsanwaltskanzlei Marx

[www.unterrath.de/marx](http://www.unterrath.de/marx)

## Marcus Marx

Rechtsanwalt

Fachanwalt für Verwaltungsrecht

*Tätigkeitsschwerpunkte:*

*Strafverteidigung · Ehescheidung*

*Verkehrsunfallabwicklung*

*(Schadensersatz / Schmerzensgeld)*

Diezelweg 39 · 40468 Düsseldorf

Tel./Fax: 41 80 680 · Handy: 01 70 / 29 109 66

E-Mail: [Rechtsanwalt.Marx@t-online.de](mailto:Rechtsanwalt.Marx@t-online.de)

Mitglied des Bürgervereins

## Heinrich Marx

Rechtsanwalt

*Tätigkeitsschwerpunkte:*

*Erbrecht · Mietrecht · Arbeitsrecht*

Diezelweg 39 · 40468 Düsseldorf

Tel./Fax: 42 28 690

*In ständiger Kooperation mit*

## Sylvia Marx

Rechtsanwältin

Fachanwältin für Sozialrecht

Ungererstr. 159 · 80805 München · Tel.: 0 89 / 36 10 18 45



## NÄRRISCHER FELDZUGPLAN

Sa. 11. 01. 2014	38. Große närrische Sportlersitzung Rheinterrasse Df. / Radschlägersaal Beginn: 19:11 Uhr / Einlass 18:00 Uhr
So. 09. 02. 2014	Seniorensitzung für das DRK Centrum Plus Parrsaal St. Maria u.d. Kreuze, Kürtenstr. 160 Beginn 14:11 Uhr / Einlass: 13:00 Uhr
Sa. 22. 02. 2014	Traditionelles „BIWAK“ Schulhof der Kartause-Hain-Schule Unterrather Str. 76 / Beginn 11:11 Uhr
So. 01. 03. 2014	Großer CC-Jugendumzug Görres Gymnasium, Königsallee 57 Beginn 14:00 Uhr / Aufstellung: 13:00 Uhr
Mo. 03. 03. 2014	„Rosenmontagszug“ Beginn ca. 12:30 Uhr ab Hofgartenrampe
Di. 04. 03. 2014	„Närrischer Zapfenstreich“ Rathausvorplatz ab 18:30 Uhr
Mi. 05. 03. 2014	„Hoppeditz Beerddigung“



Zum wahren Glück fehlt noch ein Buch... und eine Buchhandlung

## Bücher Mühlen

Im Huferfeld 5  
Tel: 66 89 623  
Düsseldorfer-Unterrath

Belletristik Kinderbücher Hörbücher Schulbücher

Sie können auch telefonisch bestellen.

Wir besorgen fast jedes Buch von einem auf den anderen Tag.

Mitglied des Bürgervereins

## Klaus Decker

Schornsteinfegermeister & Gebäudeenergieberater



- Energieausweise für Wohngebäude
- Servicetechniker für Kaminöfen
- Wärmebildfotografie
- Gashauchau nach TRI 2008
- Verkauf von Kaminöfen, Anschluss, Zubehör
- Schornsteintechnik für Neubau und Sanierung
- Verkauf & Montage von Rauchwarmmelder

Rhein-Fire-Str.11 D-40472 Düsseldorf  
Tel.: 0211-9513309 Fax: 0211-9843670 Mobil: 0170-2912763  
[klausdecker@t-online.de](mailto:klausdecker@t-online.de) [www.schornsteinfeger-decker.de](http://www.schornsteinfeger-decker.de)

Mitglied des Bürgervereins

## Der römische Karneval im Mittelalter

Die Fastnacht als Schwellenfest vor dem Anbruch der vierzigtägigen Fastenzeit hat ihren Ausgangspunkt voll und ganz im christlichen Jahreslauf. Mit den heidnisch-römischen Festen der Saturnalien und Bacchanalien oder den vorchristlichen germanischen Bräuchen der Winteraustrreibung steht es in keiner direkter Verbindung, auch wenn manche Bräuche des rheinischen Karnevals oder der alemannischen Fastnacht daran erinnern.

Vergleichsweise früh gab es fastnächliche Festformen im klerikalen Umfeld des mittelalterlichen Rom. Schon für das 10. und 11. Jahrhundert sind Narrenfeste bezeugt, die durch eine Verkehrung der Hierarchien und Rollen gekennzeichnet sind, wie z. B. die Bischofsspiele, bei denen Mesner oder Schüler von Klosterschulen in die Rolle eines Bischofs oder Abts schlüpften.

Am letzten Sonntag vor der Fastenzeit fanden am Testaccio, einem Hügel an der Tiberschleife innerhalb der Stadtmauern von Rom, öffentliche Karnevalsspiele statt, in deren Verlauf ein Bär, junge Stiere und ein Hahn getötet wurden. An diesen Spielen konnten alle waffenfähigen Männer zu Pferd oder zu Fuß teilnehmen. Etwa seit dem späten 13. Jahrhundert waren sie in den Rahmen eines öffentlichen Zeremoniells einbezogen, an dem nicht nur der Papst bzw. seine Beauftragten, sondern auch der städtische Magistrat teilnahmen. Der römische Karneval war also nicht mehr nur ein Fest der einfachen Leute.

Seit der Mitte des 14. Jahrhunderts sind die Spiele auch in den Verordnungen der Stadtgemeinde eigens bedacht und geregelt. Eröffnet wurden sie durch einen Festzug vom Kapitol zum Testaccio, der durch phantasievolle Kostüme und später auch durch Wagen mit der Darstellung allegorischer Szenen geprägt war. Dann wurden Stierkämpfe, Schlachtzeremonien und verschiedene Wettkämpfe veranstaltet.

Zu den Spielen am Testaccio kam im Laufe der Zeit ein zweites Fest hinzu, das des „Agone“, das drei Tage früher auf der „Piazza Navona“ stattfand, also am heutigen „Schwerdonnerstag“, „fetten Donnerstag“ oder „schmutzigen Donnerstag“.

Quelle: [www.icv1898.de/Fastnachtsgeschichte](http://www.icv1898.de/Fastnachtsgeschichte)



# ST. BRUNO Apotheke

Nutzen Sie unser  
kostenloses Service-Telefon  
für Ihre Beratung und Bestellung

**08 00 - 011 04 08**

Peter Böcking · Apotheker für Offizin-Pharmazie  
Kalkumer Str. 22 · 40468 D'dorf · ☎ 4 22 08 00 · Fax 42 45 08

Für Sie durchgehend von Montag-Freitag 8.30-19.00 Uhr geöffnet!  
Samstag von 9.00-14.00 Uhr

Mitglied des Bürgervereins

## T A D E U S Z W O S I K

Dachdeckermeister · Dipl.-Ingenieur

**Bedachungen · Fassaden (auch WVDS) · Dachkonstruktionen**

Lichtenbroicher Weg 189 · 40472 Düsseldorf  
Tel. 02 11 / 2 20 79 52 · Handy 01 73 / 263 31 04

dach@bbs-wosik.de

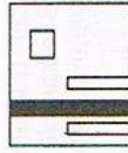
## SCHOSSOW GMBH

Wolfgang Schossow  
Geschäftsführer

Elektroinstallationsmeister  
Zentralheizungsbaumeister  
Gas- und Wasserinstallateurmeister

Am Rötchen 11 · 40468 Düsseldorf  
Tel. 02 11 / 42 55 79 · Fax 02 11 / 41 91 56  
www.schossow-duesseldorf.de

Mitglied des Bürgervereins



Kundendienst  
Elektroanlagen  
Badsanierung  
Heizungsanlagen  
Solaranlagen



### Armut im Alter ist schlimm - die Betroffenen sprechen nicht gerne darüber

**DRK-Vorsitzender Olaf Lehne: „Herzwerk hilft - sagen Sie uns, wem wir helfen können!“**

Eine kaputte Brille oder ein künstliches Gebiss, das notdürftig mit Sekundenkleber geklebt ist. Ein alter Kühlschrank, der so viel Strom verbraucht, dass er die Kosten für den monatlichen Energieverbrauch in die Höhe treibt. Dazu viele einsame Momente, weil kein Geld für den Besuch im Zoo oder im Cafe mit Freunden da ist. Bei vielen älteren Menschen ist dies schmerzhaft Realität. Obwohl sie meist ihr Leben lang gearbeitet haben, leben diese Senioren teilweise mit nur wenigen Euro am Tag.

Um ihnen zu helfen, starteten Schauspielerin Jenny Jürgens und das Düsseldorfer Rote Kreuz im Jahre 2009 das Projekt Herzwerk - Aktiv gegen Armut im Alter.

Mir als Vorsitzendem des Düsseldorfer Roten Kreuzes liegt das Projekt besonders am Herzen. Die Altersarmut in Deutschland nimmt zu und macht auch vor dem vergleichsweise wohlhabenden Düsseldorf nicht Halt. Fast 10.000 Senioren leben hier in Armut.



# JUWELIER NÖLLE

IHR FACHGESCHAFT  
FÜR UHREN, SCHMUCK UND JUWELN  
EIGENE MEISTERWERKSTATT

UNSERE AKTUELLEN UHRENMARKEN  
FINDEN SIE BEI JUWELIER NÖLLE



MÜNSTERSTR. 90 · 40476 DÜSSELDORF  
TEL. (0211) 44 52 23 · WWW.JUWELIER-NOELLE.DE

Mitglied des Bürgervereins

## Rahmenkunst & Kunst im Rahmen

Einrahmungen aus Holz und Aluminium  
in allen Größen und in eigener Werkstatt!  
Anfertigung von Spiegeln nach Ihren Wünschen!

Dieter Lorenz

Dahlieweg 1 / Eingang Rheinlandstraße  
40468 Düsseldorf (Unterrath)  
Telefon: (0211) 41 05 55 · Telefax: (0211) 41 07 86  
E-Mail: post@dilo-bilder.de

Mitglied des Bürgervereins

Mit Herzwerk helfen wir bedürftigen Senioren einerseits finanziell, indem wir ein nicht mehr funktionierendes Hörgerät ersetzen oder die dringend notwendigen Medikamente kaufen. So gibt Herzwerk ganz praktische und unmittelbare Hilfe. Außerdem erfüllt Herzwerk Senioren kleine Wünsche, wenn die Mittel dafür nicht ausreichen. Das kann ein Theaterbesuch sein oder eine gemeinsame Tour in die Umgebung mit Gleichgesinnten, einem Stückchen Kuchen und einer Tasse Kaffee.

Viele der bedürftigen Senioren fühlen sich aber eben auch sehr einsam. Hierfür haben wir den Herzwerk-Besuchsdienst ins Leben gerufen. Ehrenamtliche Helferinnen und Helfer besuchen die Senioren zu Hause, spielen mit ihnen eine Partie Schach oder gehen mit ihnen einfach nur eine Runde spazieren.

**Sicher kennen auch Sie jemanden, dem wir mit Herzwerk helfen können. So, wie wir es schon bei vielen anderen getan haben.** Dann zögern Sie nicht und melden Sie sich bei uns unter

Tel. 0211/2299-2000 oder

per E-Mail an [info@herzwerk-duesseldorf.de](mailto:info@herzwerk-duesseldorf.de).

### Infobox

Herzwerk ist ein gemeinnütziges Projekt und hilft bedürftigen alten Menschen, die in Düsseldorf leben.

### Herzwerk hilft...

durch die einmalige oder regelmäßige Übernahme von Kosten oder durch Sachspenden. Die Hilfen erstrecken sich u.a. auf die Bereiche Wohnung und Haushalt, Kleidung, Mobilität, Gesundheit sowie Kunst und Kultur.

### Herzwerk hilft...

Menschen, die mindestens eine der folgenden Voraussetzungen erfüllen:

- 75 Jahre alt oder älter
- Empfänger von Leistungen der Grundsicherung (60 Jahre o. älter)
- eingestuft in Pflegestufe 1 oder höher (60 Jahre oder älter)

**Natürlich können Sie auch für Herzwerk spenden. Spendenkonto:**

DRK-Kreisverband Düsseldorf e.V., „Herzwerk“

Stadtparkasse Düsseldorf, Kto-Nr.: 1005 470 149, BLZ 300 501 10

**Nähere Informationen finden Sie auch im Internet:**

[www.herzwerk-duesseldorf.de](http://www.herzwerk-duesseldorf.de)





WERKSTÄTTEN FÜR GRABSCHMUCK UND ARCHITEKTUR

**JOH. RITTMAYER** Inh. WILFRIED RAHNS  
AUSSTELLUNG UND WERKSTÄTTEN AM NORDFRIEDHOF

(vormals Fa. Schaab-Freundt)  
Ulmenstraße 234  
40468 Düsseldorf  
Hugo-Viehoff-Straße 6  
40468 Düsseldorf

Tel.: (02 11) 4 35 00 97  
Fax: (02 11) 43 17 58  
joh.rittmeyer@arcor.de  
www.joh-rittmeyer.de

Mitglied  
des  
Bürgervereins

## Malerwerkstatt Friedhelm Schmitz

**Sie suchen einen zuverlässigen, sauberen Maler für Ihr Zuhause?**  
Ich komme sehr gerne und verschaffe Ihnen mit meiner Renovierung ein  
neues Wohngefühl zu fairen Preisen.

Rufen Sie mich ruhig an und vereinbaren einen Termin  
zur Ansicht und Absprache!

Irenenstraße 73 · 40468 Düsseldorf  
Tel. 02 11/4 96 31 97 oder 01 70/8 03 81 54 · Fax 02 11/5 28 75 36

Mitglied des Bürgervereins

Auch

Mittwoch-Nachmittag  
geöffnet!



*Unsere Gesundheit  
liegt uns am Herzen!*

## St. Georg-Apotheke

Inhaberin: Josie Jeandré  
Kalkumer Straße 113  
40468 Düsseldorf  
☎ 4 23 04 04  
Fax 41 08 97

Mitglied des Bürgervereins

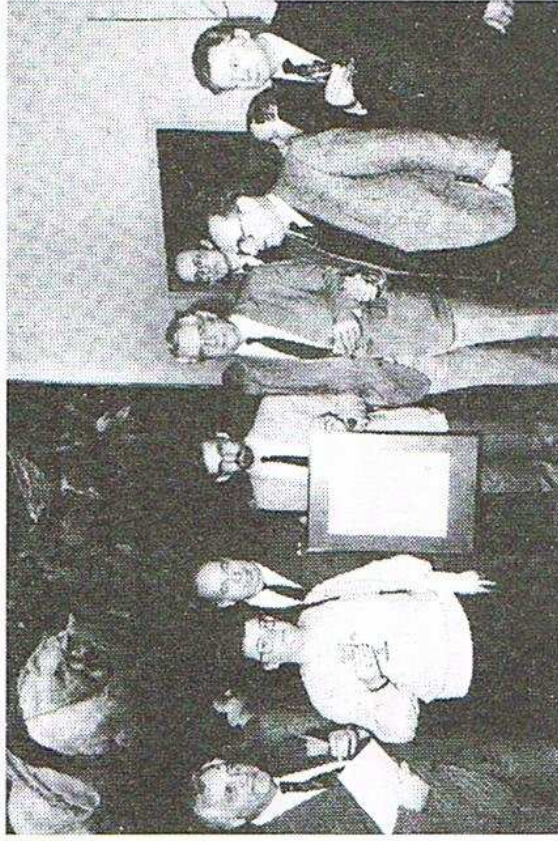


Foto: Ulrich Horn

## Umweltschutzpreis 1985

*Oberbürgermeister Bungert ehrte zwölf Preisträger*

Grünflächengestaltung und Entrümpelungsaktionen, Singvogel- und Fledermaus-kartierung, Ausstellung und Recycling - so vielfältig sind die Beispiele, mit denen Düsseldorf Bürger auch im letzten Jahr zur Lösung lokaler Umweltprobleme beigetragen haben. Der Umweltschutzpreis, der seit 1979 von der Stadt vergeben wird, soll Ansporn und Belohnung zugleich sein. Zwölf Preisträger gibt es in diesem Jahr: Bürger, Vereine und Schulen.

Am Mittwoch, 27. November, übergab Oberbürgermeister Klaus Bungert die Auszeichnungen im Rathaus. Der 1. Preis, dotiert mit je 1.500 Mark, ging an den Bürgerverein Unterrath 1909 e. V. und an den Allgemeinen Ordenbacher Bürgerverein. Der Unterrather Bürgerverein wurde für die Umgestaltung einer Fläche ausgezeichnet, die vorher nur dem ungeordneten Abstellen von Fahrzeugen diente. Diese Fläche steht nunmehr allen Bürgern zur Erholung offen. Der Ordenbacher Bürgerverein erhielt den 1. Preis für seine regelmäßigen



## BENJAMIN DETTLAUF

FLIESEN-, PLATTEN- UND MOSAIKLEGERMEISTER

- Barrierefreies Wohnen, Behinderten gerechtes Bauen
- Fliesenreparaturen, Elastische Versiegelungen
- Reinigungs- und Wartungsarbeiten im Fliesen- und Natursteinbereich
- Altbausanierung, Instandsetzungsarbeiten und Aufarbeitung von Fliesen- und Plattenbelägen

### Rabatt Aktion\*

3% auf alle Dienstleistungen.

Efeuweg 1  
40468 Düsseldorf

Telefon: 0211 54588858  
Mobil: 0178 8450528  
E-Mail: benjamin083@gmx.net

\*Rabatt gilt nur bei Vorlage dieser Anzeige. Diese Aktion ist nur einmalig pro Auftrag einzulösen.

Mitglied des Bürgervereins

## GVA Haus- u. Grundbesitzverwaltungs GmbH

Immobilieninvestition • Immobilienfinanzierung •  
Immobilienverwaltung • Immobilienbesteuerung

### Unser Serviceansatz – ganzheitlich:

- Kauf- und Verkauf
- Anlageberatung und -planung
- Finanzierung und Kaufvertragsabwicklung
- WEG Verwaltung
- Mietverwaltung
- Anfertigung ihrer Steuererklärung, ihres Lohnsteuerermäßigungsantrages sowie Steuerberatung durch ein uns angegliedertes Steuerberatungsbüro.

Lernen Sie uns kennen – wir freuen uns auf Sie!  
Ansprechpartner: Herr Sebastian Rinne

GVA GmbH- Am Königshof 9 - 40472 Düsseldorf  
Tel.: 0211-6007303 - Fax: 0211-4230724 - info@gva-web.de



Säuberungs- und Entrümpelungsaktionen in den Urdenbacher Kämpen. Nach diesen mit viel Engagement und körperlichem Einsatz durchgeführten Arbeiten präsentiert sich das Gelände wieder in einem sauberen Zustand.

Fünfmal vergab die Jury 2. Preise in Höhe von je 1000 Mark. Folgende Umweltschutzaktivitäten wurden ausgezeichnet:

Der Bund für Vogelschutz, Ortsgruppe Unterbach, hat in den vergangenen drei Jahren eine Singvogelkartierung im Gebiet Ratheibeck durchgeführt. In diesem Jahr wird der Verein neben einer Eulenauswilderungsaktion im Rothäuser Bachtal einen vollkommen zugewachsenen Tümpel am Flachskamp in Unterbach regenerieren. Im Bereich des Gerresheimer Waldfriedhofes ist eine Singvogelkartierung einschließlich der Nistkastenkontrollen begonnen worden. Matthias Vetten hat die Düsseldorf Standorte der auf der „Roten Liste“ stehenden Fledermäuse kartiert und darüber hinaus durch Informationsschriften, Dia-Abende und Wanderausstellungen auf ihre Gefährdung aufmerksam gemacht und zur Aufklärung über deren Lebensweise und Nützlichkeit für die Natur beigetragen. Ferner hat er an mehreren Stellen in Düsseldorf Fledermauskästen angebracht und war maßgebend an der Schaffung eines Winterquartiers für die seltene Zwergfledermaus beteiligt.

Die Arbeiterwohlfahrt, Kreisverband Düsseldorf e. V., hat eine Wanderausstellung „Umweltschutz beginnt zu Hause“ konzipiert, die nicht nur über grundsätzliche Umweltprobleme im Haushalt informiert, sondern auch Tips für ein besseres Verhalten des einzelnen gibt.

Peter Pavlovic ist der Autor der schriftlichen Arbeit „Die Erlenbruchwälder des Eller Forstes und die angrenzenden Feuchtwiesen: Bestandserfassung und Pflegemaßnahmen“, die er im Rahmen seiner ersten Staatsprüfung gefertigt hat. Neben einer Erfassung der Fauna und Flora im Gebiet werden grundlegende Fragen für die Ausstellung von Pflege- und Vernässungsplänen im Eller Forst beantwortet.

Borislav Witew, auch Mitglied des Bürgervereins, empfiehlt eine Rückhaltung von Amalgam-Anteilen aus Zahnarztpraxen, die geson-



- Antennen-, Kabelfernseh- und Satellitenanlagen
- E-Check
- Datenetze, PC- und Tel-Anlagen
- Beleuchtungsanlagen
- Warmwassergeäte
- Projektierung, Beratung, Verkauf, Montage, Service
- Elektrische Licht-Kraftanlagen und Reparaturen
- Klingel-, Sprech- und Videoanlagen
- EIB Anlagen
- Nachtspeicherheizungen



**www.elektro-koenen.de**

**Elektro Koenen GmbH**  
Metlacher Straße 57 • 40468 Düsseldorf  
Telefon 0211/4265 15 + 42200 87 • Telefax 0211/4251 76  
E-Mail [info@elektro-koenen.de](mailto:info@elektro-koenen.de)



dert gesammelt und entsorgt werden sollen. Durch diesen sinnvollen und realisierbaren Vorschlag könnte die Umwelt jährlich um bis zu 100 Kilogramm Quecksilber, die in Zahnarztpraxen anfallen, entlastet werden.

3. Preise in Höhe von je 500 Mark wurden vier Schulen zuerkannt. An der Städtischen Gemeinschaftshauptschule Melanchthonstraße setzen sich Schüler und Lehrer schon seit Jahren aktiv mit dem Umweltschutz auseinander. Sie sammeln Altpapier und Altaluminium, darüber hinaus auch Alchemikalien im Chemieunterricht und im Fotolabor. Ferner wurde der Paulsmühlenwald gesäubert, ein Feuchtbiotop gestaltet und der Schulhof begrünt.

Auch an der Städtischen Montessori-Grundschule am Freiligrathplatz leisteten Schüler, Eltern und Lehrer Vorbildliches: Sie haben auf einem rund 1600 Quadratmeter großen Gelände, das an den Schulhof grenzt, zunächst Schutt und Unrat abgeräumt und dann eine Wildwiese angelegt sowie Beete, die in alternativem Anbau bewirtschaftet werden. Unser Mitglied, Rosemarie Fliegenschmidt, war maßgeblich an den Arbeiten beteiligt.

An der St.-Benedikt-Schule haben Schüler und Lehrer das Schulgelände gesäubert, Beton aufgebrochen, festgetretene Erde gelockert und zahlreiche Pflanzen eingesetzt. Darüber hinaus wurde die Schulwand mit „Wildem Wein“ und Efeu bepflanzt.

An der Städtischen Gartenbaulichen und Landwirtschaftlichen Berufsschule schließlich haben Schüler und Lehrer eine Anleitung für den Bürger gefertigt. Sie gibt Anregungen zur Bepflanzung von Bumscheiben und zur Fassadenbegrünung, zur Hinterhofbegrünung, zur Verwendung von Pflanzen am Stadtrand und zur Anlage von Fachgärten.

Einen Sachpreis vergab die Jury an Emmi Bonhoeffer, die sich trotz ihres hohen Alters seit Jahren tatkräftig für die Altpapier-, Altglas- und Altkleidersammlung einsetzt. Die Erlöse erhalten die Bodelschwingh'schen Anstalten in Bethel.

p/d

Quelle: Heimatblatt, Januar/Februar 1986





# schweden

Inhaber: Bernd Orlob  
Bestattungsunternehmen  
Seit 1858

Bestattungs-Vorsorge heißt:  
Vorher alles regeln - selbst bestimmen  
Wir beraten Sie fachkundig:

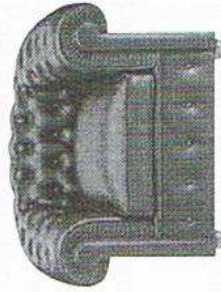
 **0211 - 422 04 18**

Hausbesuche jederzeit  
Erledigung aller Formalitäten  
ständig dienstbereit  
Bestattungsvorsorgen

Auf den Geisten 13, 40468 Düsseldorf  
Niederheinsstr. 68, 40474 Düsseldorf  
Bestattungen@Orlob.de

Mitglied im Burgerverein

## POLSTEREI LANGE



**Tel.: 0175/4105603**

POLSTEREILANGE@AOL.DE

BORBECKER STR. 2 · 40472 DÜSSELDORF

### Erinnerungsdaten

2014

für

Düsseldorf

**01.01.1829** Der Kunstverein für die Rheinlande und Westfalen wird von Wilhelm Schadow, Ignatz Mosler, Karl Immermann und Heinrich Krtüm gegründet.

**01.01.1934** Die drei rheinischen Wertpapierbörsen Essen, Köln und Düsseldorf werden von der Regierung zur „Rheinisch-Westfälischen Börse, Sitz Düsseldorf“ vereinigt.

**14.01.1984** Im restaurierten Schossturm wird ein Schifffahrtsmuseum eröffnet.

**31.01.1964** Umbenennung der Nordbrücke in Theodor-Heuss-Brücke.

**01.02.1879** Der Stöcker Friedhof wird eröffnet.

**02.02.1954** Das Jugendhaus Düsseldorf, Bundeszentrale für katholische Bildungsarbeit am Carl-Mosterts-Platz, wird eröffnet.

**12.02.1874** Gründung der Firma Haniel & Lueg.

**16.02.1799** Todestag von Kurfürst Karl Theodor.

**25.02.1624** Einweihung der Kapuzinerkirche an der Flinger Straße.

Quelle: Erinnerungsdaten für die Landeshauptstadt Düsseldorf 2012-2015



**JK**  
Joachim Kalecinski  
Maurer- und Betonbaumeister

Umbau, Ausbau und Sanierung • Maurer-, Putz und Fliesenarbeiten  
Estrich- und Trockenbauarbeiten

Auf den Geisten 16 • 40468 Düsseldorf

Tel.: 02 11 / 15 77 66 55 • Mobil: 01 70 / 3 14 77 80 • Joachim-Kalecinski@t-online.de

Mitglied des Bürgervereins



40 Jahre

Ihr Friseur in Unterrath

**Haarmoden Reichelt**

Wir bieten Freundlichkeit, Service,  
gute Leistung und bezahlbare Preise

Telefon 02 11 / 42 94 86 und 4 22 07 50

Unterrather Str. 89 • 40468 Düsseldorf

Mitglied des Bürgervereins

**Hans Peter Even**

Garten & mehr

- |     |                                     |
|-----|-------------------------------------|
| Ich | schneide Ihre Hecken und Sträucher  |
| ... | schneide oder fälle Bäume           |
| ... | lege Terrassen an                   |
| ... | bessere Pflasterflächen aus         |
| ... | pflege und vertikutiere Ihren Rasen |
| ... | pflanze Bäume, Sträucher, Blumen    |
| ... | entferne Unkraut                    |
| ... | entsorge Grünschnitt                |
| ... | u.v.m.                              |

Tel.: 02 11 - 152 09 25

Mobil: 01 74 - 184 51 81

**HOLZBAU HOGUTH**

• Holz am Haus • Holz im Haus • Holz im Garten

**Düsseldorf**

**Tel. 02 11 / 41 80 969**

[www.holzbau-hoguth.de](http://www.holzbau-hoguth.de)



**Neuer evangelischer Standort in Unterrath  
weiterhin ungewiss**

Am 17.11.13 lud das Presbyterium zur Gemeindeversammlung in die Matthiaskirche ein, um über den Stand der Zukunftsplanung für die Gemeinde zu informieren. Es wurden nochmals die schon auf der letzten Versammlung gezeigten Zahlen zur Finanzlage präsentiert und daraufhingewiesen, dass ein „weiter so“ nicht möglich ist.

Wer erwartet hatte, dass nun konkrete Planungen zur angestrebten Neustruktur vorgestellt werden, wurde enttäuscht. Zwar liegt eine Gebäudestrukturanalyse vor, welche zeige, dass keiner der jetzigen Standorte der Vorstellung von Kirche und Gemeindehaus an einem Platz entspricht, aber für ein abschließendes Urteil wird eine „Analyse Teil 2“ benötigt. Somit wurde die endgültige Entscheidung über den zentralen Standort unserer Gemeinde auf das kommende Frühjahr vertagt, die Weichenstellung dazu jedoch bereits verkündet: Den zwischenzeitlich ins Gespräch gebrachten gänzlich neuen Standort jenseits der bestehenden werde es nicht geben. Der Standort Matthiaskirche wird aufgegeben.

Sowohl für das Gemeindehaus Am Röttchen als auch für die Matthias-Kirche stehe man in weit gediehenen Verkaufsverhandlungen, die nun abgeschlossen werden sollen. Die Standortfrage „Petrus“ oder „Paulus“ sei gänzlich offen und auch aus der Gemeinde vorgebrachte Argumente werden neben Strukturanalysegetachten bei der Entscheidung eine Rolle spielen.

Unabhängig von der Standortfrage sollen auch Gespräche mit anderen evangelischen Gemeinden bezüglich Kooperation oder Fusion geführt werden. Als mögliche Partner wurden Kaiserswerth und die Osterkirchgemeinde genannt. Eine Fusion mit der Thomaskirche ist jedoch vom Tisch. Gemäß einer Anregung aus der Gemeindeversammlung möchte das Presbyterium prüfen, in welcher Form Gemeindegliedern Einblick in die vorliegende Strukturanalyse verschafft werden kann, um der ausgetobten Transparenz des Findungsverfahrens Rechnung zu tragen.

Nach lutherisch-protestantischem Verständnis erwartet eine evangelische Gemeinde bei ihrer offiziellen Gemeindeversammlung von ihrem Leitungsgremium mehr, als nur darüber informiert zu werden, was es intern beraten hat und zu welchem Schluss es gekommen ist.

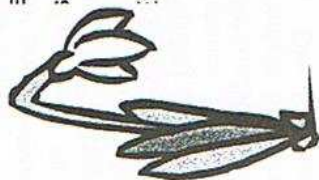
Florian Goebel

für die Interessengemeinschaft  
„Laßt die Kirche im Dorf“



## Et eeschte Schneejölckske

Hütt es der 12. Januar,  
 isch hann jedacht datt es nitt wahr,  
 Em Vörjaade hann isch et jesenn,  
 janz henge en de Eck,  
 eeschte Schneejölckske janz versteckt  
 iche Zärättepapier un en leere Coladoos  
 Hätt et datt Köppke erus esteckt,  
 t Lääwe es schön emmer aufs Neue  
 m'r moss et bloss senn  
 un sisch dran erfreue.



Quelle: Annemie Becker, Krätzkes on Jedichtjes

## Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath

Verein für Gartenkultur und Landschaftspflege  
 Gegründet 1933

### Veranstaltungen 2014

**07. bis 09.02.2014**

Haus und Garten, Messe in Essen

**Sa 15.02.2014**

„Knechtledener Gartenseminar“  
 im Kloster Knechtsteden, Dormagen.

**Sa 15.03.2014 um 15:00 Uhr**

Jahreshauptversammlung „Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath“  
 DRK-Zentrum plus, Eckenerstr. 1, 40468 Düsseldorf

**Sa 05.04.2014 von 11:00 bis 13:00 Uhr**

„Tauschbörse für Pflanzenfreunde“  
 vor der Stadtbücherei, Eckenerstr. 1, 40468 Düsseldorf

**12. bis 16.05.2014**

Seminar „Steinfurter Gartentage“  
 im Kreislehrgarten Steinfurt

**Sa 21.06.2014**

Jahresbusfahrt zu Landesgartenschau NRW nach Zulpich

**Sa 27.09.2014**

Verbandsagung des Landesverbandes der Gartenbauvereine NRW  
 in Zulpich

**Sa 18.10.2014 um 15:00 Uhr**

Herbst-Mitgliederversammlung „Gartenbauverein Düsseldorf-Unterrath“  
 DRK-Zentrum plus, Eckenerstr. 1, 40468 Düsseldorf

Weitere Informationen bitte unter Telefon 0211-410702 erfragen.

## BESTATTUNGSHAUS FRANKENHEIM BESTATTER UND TRAUERBEGLEITER

Zuhören.

Wünsche umsetzen.

Zeit zum Trauern geben.

Abschiedsrituale pflegen.

Für Trauernde da sein.

Bestattungen. Trauerbegleitung. Vorsorge.  
 Ihr Vertrauen ist wertvoll. Wir gehen gut damit um.

02 11 / 9 48 48 48

[www.bestattungshaus-frankenheim.de](http://www.bestattungshaus-frankenheim.de)



# PIPJORKE

## C O N T A I N E R

### Ihr zuverlässiger Entsorgungspartner für:

- **Bauschutt**  
(Steine, Fliesen, Putz, Sand)
- **Baumischabfälle**  
(Schutt mit Holz, Tapeten verunreinigt)
- **Bitumenabfälle**
- **Polystyropolschaumabfälle**  
(Styropor, Styrofoam)
- **Stoff- und Gewebereste**  
(Tapeten, Teppiche)
- **Papier, Pappe, Folien, Kartonagen**
- **Mineralwolle**
- **Gipskartonabfälle**

### Wir bieten:

- **Container von 2,0 bis 35,0 cbm**
- **kurzfristige Lieferungen**  
(auch an Samstagen)
- **unsere Minicontainer**  
eignen sich besonders für Baustellen  
mit geringem Platzangebot  
Tordurchfahrhöhe 2,00 m, -breite 2,00 m

**Tel.: 0211-47 23 70 · Fax: 02 11-47 23 718**

Mitglied des Bürgervereins

### Als Lichtenbroich noch Lichtenbroich war...

...und auf unserem Gartenteich noch kein Kerosin schwamm, als die Luft noch sauber war und noch kein Feinrußstaub (Krebsreger No.1) vorhanden war, galt Lichtenbroich als Ausflugsort von Düsseldorfern Bürgern.

Man fuhr mit der Straßenbahn No.7 bis Endstation Unterführung oder mit dem Bummelzug bis Bahnhof Kalkum. Von hier ging die Wanderung durch den Kalkumer Wald bis nach Angermund los. Die Straßenbahnfahrer gingen den Lichtenbroicher Weg bis zur Gaststätte „Zum Goldenen Bock“, wo dann auch die Wanderer von Angermund eintrafen. Ein Trio sorgte hier für Stimmung und gute Laune. Zu der Zeit hatten fast alle Gaststätten einen Tanzsaal; Stratmann, später ein kleines Kino, die Klinker, später großes Kino, Opferhaus, der Saal fiel im 2. Weltkrieg Bomben zum Opfer.

Der Tanzsaal „Zum Goldenen Bock“ wurde als Möbellager verwendet. Zu besonderen Anlässen wie Tanz in den Mai, Pfingsten, Erntedank, Karneval oder Silvester war der Saal nach 1948 wieder geöffnet. Besonders Karneval zog es uns Jungens dort hin, aber 3,- Mark Eintrittsgeld waren uns zu viel. Wir wählten einen Feldweg hinter den Häusern, der uns zum Gartenende der Familie Massi führte, hier versperkte ein rostiges Tor den Eingang. Ein paar Mal tief Luft holen und das Tor war auf. Vorbei an Plumpsklos und offenem Rinnstein waren wir am Ziel.

Wir teilten uns in drei Gruppen, alle zusammen in den Saal wäre aufgefallen. Hörte die Musik auf zu spielen, mischten wir uns unter die Gäste. Jetzt noch den Tisch der Eltern ausmachen, aber - Oh Schreck! - wie sahen unsere Schuhe aus! Obwohl wir uns mit Gras bemüht hatten, diese sauber zu bekommen. „Ja ja“, meinte mein Vater, „alles nur um 3,- Mark zu sparen! Hier hast du meine Marke, Kontrolle ist hier im Saal sowieso nicht mehr“. Inzwischen hatten wir längst unseren Schwarm ausgemacht. Bevor die Musik wieder einsetzte, waren wir bei unseren Auserwählten. Die Musik spielte bis Mitternacht, dann galt es, schweren Herzens Abschied zu nehmen. Die Mädels in der Obhut ihrer Eltern, und auch wir Jungens mussten schön brav mit unseren Eltern nach Hause gehen. Ja, zu der Zeit waren die Luft und wir Jungens selbst noch sauber, nur unsere Schuhe nicht.

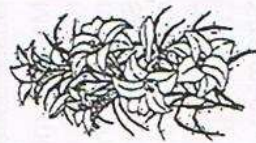
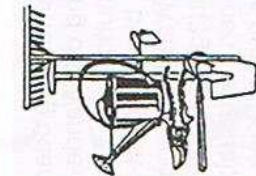
Heinz-Dieter Dahmen, Kaarst



# Blumen Wächter

„die Gärtnerei mit Herz“

Fachgeschäft für alle Friedhofsarbeiten



empfeht sich für  
moderne Grabanlagen,  
Instandhaltung und Grabpflege,  
Blumen und Kränze  
mit individueller Fachberatung  
auch für Dauergrabpflege

Ulmenstraße 236a · 40468 Düsseldorf · Tel. 02 11/4 23 07 77

Unterrather Str. 49 · 40468 Düsseldorf · Tel. 02 11/41 55 76 86

blumen-waechter@arcor.de

Mitglied des Bürgervereins



Hurra es wird ein Bad

- Haustechnik –
- Erstellung von Brennwertanlagen / Solaranlagen –
- Innenabdichtung von Gasleitungen nach TRGI/Wartung –
- Reparatur und Reinigung von Gasgeräten –

Deikerstraße 13 · 40468 Düsseldorf

Tel. Büro: 02 11/43 79 489 · Mobil: 01 72/857 68 45

Fax: 02 11/43 79 492 · [sanitaerstorch@arcor.de](mailto:sanitaerstorch@arcor.de)

Mitglied des Bürgervereins

## Wilhelm Busch in Düsseldorf

Schon in der Jugend hörten wir gerne die Verse von Wilhelm Busch, mit seinem eigenen Sinn für Humor und der bis zur Groteske gehenden Komik mit den knappen und treffenden Ausdrücken. Dazu erheiterten wir uns an den lustigen Bildern und bunten Karikaturen. Unvergessen sind „Max und Moritz“ (1865).

Daß Wilhelm Busch, der deutsche Zeichner, Maler und Dichter, auch einmal in Düsseldorf verweilte, war am wenigsten bekannt. Eigentlich sollte Wilhelm Busch (1832 - 1908) ja nach dem Willen des Vaters Maschinenbauer werden. Er persönlich wollte es aber lieber zu einem „richtigen“ Künstler bringen. Sein 1847 am Polytechnikum zu Hannover angefangenes Maschinenbaustudium brach er folglich ab und machte sich im Herbst 1850 auf den Weg nach Düsseldorf. An der hiesigen Akademie schrieb er sich ein, um sozusagen die „Kunst“ also zu erlernen.

Er wird von seinen Altersgenossen als empfindsamer junger Mann geschildert, ernst und zurückhaltend eher, der wenig sprach, der etwas Sarkastisches in seinen kurzen Bemerkungen an sich hatte, recht fleißig war und im Antikensaal seine Studien in strenger konturierter Weise zeichnete.

Besonders begeisterte ihn das Maifest im Malkasten 1851, und die für ihn imposanten Ritterspiele am 14. Juni 1851 beim 3. Frühlingsfest auf der „Fahnenburg“ in Grafenberg. Über 1000 Personen, vorwiegend Künstler in ausgefallenen Kostümen und pittoresker Kleidung des 30jährigen Krieges zogen hinaus durch den großen Park nach „Schloß Roland“.

Dieses Domizil hatte der Rittergutsherr Anton Fahne für diesen Zweck zur Verfügung gestellt. In seiner Obhut befand sich Prinzessin Waldmeister. Mit dem Einsatz einer Brandspritze eroberten die tapferen Streiter schließlich nach exakter Regieanweisung die wackere Burg. Die Prinzessin wurde glücklicherweise am Ende befreit, von der Burg herabgeführt und dem unten tapfer harrenden Liebhaber und Prinzmahl übergeben, darob die Freude riesig war.





# MONREAL ROHRBACH GMBH

## Granit und Marmorwerk

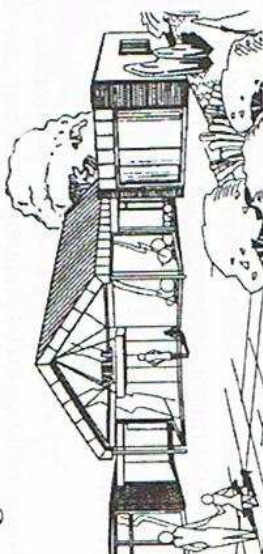
Atelier für individuelle Grabmalgestaltung

Düsseldorf - Nordfriedhof

Verkauf: Hugo-Diehoff-Straße 4  
Steinwerk: Meinecke-Straße 32  
40474 Düsseldorf

Telefon 0211-43 31 38  
Telefax 0211-43 48 51

## Friedhofsgärtnerei Josef Vell GmbH - seit 1919 -



Grabneuanlagen

Grabpflege mit Wechselbepflanzung

Dauergrabpflege mit Gärtnergarantie

- auf dem Nord-, Süd- und Unterrather Friedhof -

Trauerfloristik (Lieferung zu allen Düsseldorfer Friedhöfen)

Blumen in alle Welt durch Fleurop

Am Nordfriedhof 7 - 40468 Düsseldorf

Telefon 0211 / 432772, Fax 0211 / 432710

**DAUER  
GRAB  
PFLEGE**



Mitglied des Bürgervereins

Zum Abschluß dieses Festes und aus Anlaß des Friedensschlusses verlasen die Künstler ein Manifest und unterzeichneten dieses. Darunter befand sich auch ein „Herr Busch aus Hannover.“

Großen Eindruck auf Wilhelm Busch machte ein bestimmtes, damals viel besprochenes Gemälde: „Spieler“ oder „Falschspieler“ von Ludwig Knaus.

Wenige Jahre vor seinem Tode, in Erinnerung daran, nämlich im Jahre 1903, also ca. 50 Jahre später, fuhr Wilhelm Busch nach Düsseldorf, nur um dieses Bildes willen, um es sich noch einmal anzusehen, meinte aber, er oder das Bild müsse sich sehr verändert haben.

Wie sagte er doch: „Wer längst Vergangenes in der Gegenwart aufsuchen möchte, setzt sich leicht einer großen Enttäuschung aus. Ob wir nun beide verändert waren oder nur ich allein - kurzum, ich kehre nicht befriedigt zurück.“

Das erste Kennenlernen des Katholizismus hier im Rheinland war für ihn, dem Protestanten aus Niedersachsen, Neuland und von großem Interesse. Daher war er ganz Ohr für die Missionspredigten des Paters Koo und war angetan von dessen derber, volkstümlicher Beredsamkeit.

So habe er gegen das Duell in einer Predigt über das 5. Gebot geäußert: „Wenn die Messer so lang sind - dabei zeigte er seine Hand - dann sind's dumme, rohe Bauernlacki; wenn sie aber so lang sind - dabei reckte er seinen Arm - dann sind's feine Kavaliere“. Zwischen durch hätte er seinen Kopf, der so rund und blank wie eine Billardkugel gewesen sei, mit einem roten Schnupftuch poliert.

Statt ausgedehnter Detailstudien sind aus jener Zeit in Düsseldorf nur unkonventionelle Ölskizzen erhalten. Zwar stand er da in der Düsseldorfer Tradition, dabei primär zu der Landschaftsmaler von Johann Wilhelm Schirmer, aber er hielt es nicht viel länger als 1 Jahr in Düsseldorf aus und zog nach Ostern 1852 weiter nach Antwerpen, gemeinsam mit seinem engen Düsseldorfer Freund, E. Schultz-Briesen. Dieser machte später auf sich aufmerksam als



## Schädlingsbekämpfung

# Kemmerling® GmbH

Geprüfter Schädlingsbekämpfer · Geprüfter Desinfektor

- **Alle Schädlingsbekämpfungsarbeiten**
- **Taubenabwehrsysteme**
- **Diskrete Bearbeitung**

Eckenerstraße 25 · 40468 Düsseldorf

Telefon 02 11 / 15 22 68 · Telefax 02 11 / 15 10 99

Auto-Ruf 0172 / 29 14 666

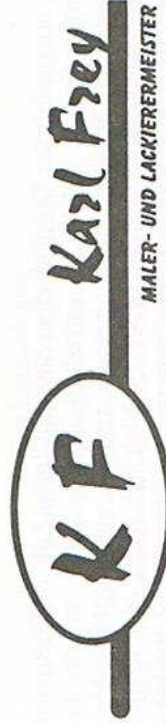
Mitglied des Bürgervereins

## Marie-Claude Kuhles

Tabak- und Schreibwaren · Bürobedarf · Lotto-Toto  
Zeitschriften · Geschenkartikel · Eduscho-Depot

Matthias Kirchweg 6 · 4042 Düsseldorf · Tel. (02 11) 428056

Ausgabe des Heimatblattes



BIRKHANWEG 24 ~ 40468 DÜSSELDORF ~ TEL.: 02 11 / 4180599

- EXKLUSIVE + MODERNE RAUMGESTALTUNG
- RENOVIERUNGEN + UMBAUTEN
- PVC, TEPPICHBÖDEN, LAMINATE

Mitglied des Bürgervereins

bekannter Düsseldorfer Genre- und Porträtmaler. Zuweilen verbrachte Wilhelm Busch auch seine Ferien bei dessen Familie ganz in der Nähe auf einem Landgut, wo er bereits Aufsehen erregte durch Zeichnen und Karikaturen.

Doch in Antwerpen schüchterten den jungen Künstler Busch die scheinbar unerreichbar genialen alten Meister ein - siehe Rubens, Brouwer, Teniers, Frans Hals - sodaß er drauf und dran war, die Kunst an den Nagel zu hängen und auszuwandern: als Bienenzüchter nach Brasilien!

Doch dann kam er in Kontakt mit den berühmten „Fliegenden Blättern“ in München. Inspiriert wohl durch die Ritterspielen und das bunte Treiben in Grafenberg, wurde er ein fleißiger, immer virtuoser mit der Feder, nicht mehr mit dem Pinsel umgehender Meister und Mitarbeiter im Verlag, dorten zu München, und er hatte Weiterfolg als Bildgeschichten - Autor.

So gehört Wilhelm Busch zum eisernen humoresken Hausschatz, dito mit Düsseldorfer Vergangenheit.

Lebensdaten: geboren am 15.4.1832 in Wiedensahl (Hannover)  
gestorben am 9.1.1908 in Mechtshausen bei Seesen im Harz

Hans-Joachim Schroff

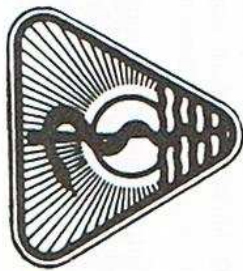
## Heimatblatt UNTERRATH - LICHTENBROICH

62. Jahrgang, Heft 1 - Januar/Februar 2014

Herausgeber: **Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V.,**  
Postfach 30 01 23, 40401 Düsseldorf.  
Kontakt über E-Mail: [info@unterrath-lichtenbroich.de](mailto:info@unterrath-lichtenbroich.de)

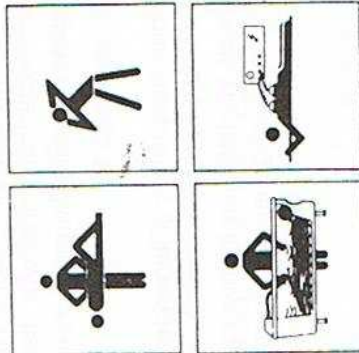
1. Vorsitzende: Erika Prill, Tel. 429443 · Herstellung, Druck und Anzeigenverwaltung: Druckerei Ritter, 40468 Düsseldorf, Kalkumer Str. 135, Tel. 4220377, Fax 412505. Postverlagort: Düsseldorf - Erscheint 6 x jährlich - Anzeigenpreisliste 1/09 - Bezugspreis im Mitgliedsbeitrag enthalten - Auflage 3000 Exemplare - Die mit Namen gezeichneten Beiträge stellen nicht unbedingt die Meinung der Redaktion oder des Herausgebers dar. Titelbild urheberrechtlich geschützt. Nachdruck - auch auszugsweise - sowie Weitergabe mit Zusätzen, Aufdrucken oder Aufklebern nur mit Genehmigung des Herausgebers und mit Quellenangabe gestattet. Redaktionsschluss: 15. eines ungeraden Monats. Redaktion: Erika Prill und Veronika Daibert-Schneider.





## PRAXIS FÜR PHYSIKALISCHE THERAPIE

- Krankengymnastik
- man. Lymphdrainage
- med. Massagen
- Unterwasser-massagen
- Wärmeapplikationen  
(Heißluft-Infrarot/Fango-Packungen)
- Elektrotherapie
- med. Fußpflege
- Orthonoxie-Spangentechnik



**Rainer Schulmeister**  
staatl. exam. Physiotherapeut

Unterrather Str. 176

☎ 02 11/42 88 81

Mitglied des Bürgervereins



**Dipl.-Ing. H. B. Lammerding GmbH & Co. KG.**

- Umbauten
- Dachgeschossausbau
- Vollwärmeschutz an Fassaden
- Putz – Stuck – Trockenbau
- Abgehängte Decken
- Mauer- und Betonarbeiten
- Zertifizierter Brandschutz

*Wir sind ein alteingesessenes Unterrather Familienunternehmen in der 3. Generation und garantieren fachgerechte Bauausführungen durch unsere eigenen, qualifizierten Mitarbeiter!*

Dipl. Ing. H. B. Lammerding GmbH & Co. KG.  
Falkenweg 1B  
40468 Düsseldorf

Telefon: (0211) 42 43 07  
Telefax: (0211) 418 01 54  
e-mail: h.b@dipl-ing-lammerding.de

Mitglied des Bürgervereins

Unterstützung für Magen und Darm

## Ingwer *Zingiber officinale*

Der Ingwer stammt ursprünglich aus China und Indien. Sein Wurzelstock wird inzwischen auch bei uns vielfach verwendet. Die Ingwerwurzel enthält u. a. ätherische Öle, zahlreiche Vitamine und Mineralien, wie Kalium, Kalzium und Eisen, sowie Gingerol, das den scharfen Geschmack erzeugt.

Ingwer wirkt u. a. verdauungsfördernd und kreislaufanregend und hilft bei Magen-Darmproblemen sowie bei Reisekrankheit.

*Tee bei Erkältung und Verdauungsbeschwerden:*

Die Schale der Ingwerwurzel gut abwaschen und abschaben. 2 dünne Scheiben abschneiden, in 1 Tasse geben, mit kochendem Wasser übergießen und 10 Minuten ziehen lassen. Eventuell mit Honig süßen und schluckweise trinken.

*Tinktur gegen Reisekrankheit:*

Erst Schale abschaben, dann Wurzel in Stücke schneiden und diese klein raspeln. In ein Glasgefäß geben, mit 30- bis 40-prozentigem Alkohol so übergießen, dass die Flüssigkeit 1-2 cm über den Raspeln steht. Glas verschließen und ca. 2 Wochen auf die Fensterbank stellen. Dann abseihen. 1/2 Stunde vor Reiseantritt 10-15 Tropfen in ein Glas geben, das mit lauwarmem Wasser halb gefüllt ist, dann trinken.

*Frischer Ingwer gegen Kälte und Muskelschmerzen:*

Bei Übelkeit hilft es auch, eine dünne Scheibe der Ingwerwurzel zu kauen. Nach dem Verzehr breitet sich im Körper eine angenehme Wärme aus, sodass frischer Ingwer auch zum Einsatz kommen kann, wenn man friert.

Wer unter Muskelschmerzen leidet, sollte täglich frischen Ingwer kauen oder 2 Tassen Ingwertee trinken. So lange anwenden, bis Besserung spürbar.

*Ingwerkompressen bei Nebenhöhlen-Entzündungen:*

Ein ca. 1 cm langes Stück Ingwerwurzel klein hacken und mit 250 ml Wasser aufkochen. 45 Min. abgedeckt ziehen lassen. Dann ein Stück Stoff in der Flüssigkeit tränken und auf Wangen oder Stirn legen. Max. 5 Minuten aufliegen lassen. Im akuten Fall zweimal täglich.

Quelle: Michaels Kalender 2014





Romy Lindow

## Mobile med. Fußpflege und Massagen

*Fußpflege · Fuß- und Beinmassagen · Paraffinbad  
Druckpunktmassagen · Rückenmassagen und mehr ...*

Tel. 02 11 / 41 80 434 · Mobil 01 78 - 16 37 506

Paderborner Straße 20 · 40468 Düsseldorf

Meine Angebote und Preise finden Sie unter [www.unterrath.de/lindow](http://www.unterrath.de/lindow)  
oder rufen Sie mich einfach mal an!



**Ihr Partner für's Dach**

# Oskar Förster

**DACHDECKER MEISTER o. K.**  
Mitglied der Dachdeckerinnung Düsseldorf  
**BEDACHUNGEN · BAUKLEMPNEREI  
DACHREPARATUREN ALLER ART  
NATURSCHIEFERARBEITEN**

40474 Düsseldorf · Niederrheinstraße 151  
Tel.: 43 23 98 · Fax: 4 54 28 50

Schönes Wohnen

## RH Raumgestaltung Hibel

**Gardinen · Dekorationen · Wandbespannungen · Polstermöbelneubezug  
Teppichbodenverlegung · Sonnenschutz · Geschenkartikel · u.v.m.**

Kalkumer Str. 15

40468 Düsseldorf

[www.raumgestaltung-hibel.de](http://www.raumgestaltung-hibel.de)

[info@raumgestaltung-hibel.de](mailto:info@raumgestaltung-hibel.de)

Geschäft ☎ 02 11 / 4 22 04 87

Werkstatt ☎ 02 11 / 4 22 00 85

Fax 02 11 / 4 20 17 24

über  
100 Jahre  
Meisterbetrieb



1903 2005

**TRADITION verpflichtet ...  
2 starke Partner**

über  
100 Jahre  
Meisterbetrieb



1903 2005

**Fritz Kienen**

**Kienen Einbauküchen GmbH**

Westfalenstraße 12-14

Möbelpassage  
Düsseldorf-Rath

Bochumer Straße 17-19



Stadtbüchereien  
Landeshauptstadt Düsseldorf

Termine für die Stadtbücherei Unterrath

**Bilderbuchkino: Ich mit Dir und Du mit mir - eine Geschichte von Lorenz Pauli.  
Mit Bildern von Kathrin Schärer**

**Dienstag, 7.1.2014 16.30 Uhr**

Der Siebenschläfer hat eine Flöte, der Bar ein weiches Kissen. „Wollen wir tauschen?“ Ja! Doch dann sind die Barentaten zu groß, um auf der Siebenschläferflöte zu spielen, und der Siebenschläfer kann sich bei dem Gequatsche nicht ausruhen. Also weiter tauschen: Flöte gegen Musik, Barentanz gegen Glückskiesel, Glückskiesel gegen Nüsse...

Für Kinder ab 4 Jahren. Eintritt frei. Anmeldung erforderlich.

**„Kuschelige Bücher-Freunde“  
Literarischer Nähkurs mit Marita Schlamann**

**Ab Donnerstag, 20. Februar 2014, 15:00 Uhr**

Wer kennt ihn nicht, den Freund aus Kindertagen?  
Abgeliebt, ohne Ohren und das Innenleben kam heraus  
und dann ging „Er“ verloren.

Jetzt ist die Gelegenheit noch einmal selber einen Bären zu nähen, für sich selber, für die Enkelkinder  
oder einen lieben Menschen

In angenehmer Atmosphäre zeigt die Unterratherin Marita Schlamann an drei Nachmittagen, wie Sie  
einen eigenen Bären herstellen können.

Dazu stellen wir eine große Auswahl von Büchern und Informationen, die Sie für „ihren“ Bücherbär  
nutzen können.

Auch wer als Kind keinen Bären hatte wird diese kleinen Freunde lieben.

Wir laden Sie ein zu einem kreativen Nachmittag in netter Gesellschaft und mit guter Unterhaltung!  
**Eintritt frei.**

Materialkosten sind bei der Kursleitung zu entrichten- um Anmeldung wird gebeten!

**Mit der Samba Gruppe Hora de Samba treiben wir den Winter aus!**

**Samstag, 15. März 2014, 14 Uhr  
Eintritt frei!**

**Die bekannte Samba-Gruppe tritt jedes Jahr erfolgreich im Düsseldorfer Karneval auf ist im  
März 2014 in der Bücherei Unterrath zu sehen.**

Der feurige Rhythmus des Samba-Batucada ist die instrumentale Form des Samba-Carneval aus  
Rio de Janeiro.

Die Musik von Menschen unterschiedlichster Kulturen, mit Rhythmen afrikanischen Ursprungs und mit  
Instrumenten und Klängen, die wesentlich durch die portugiesischen Eroberer beeinflusst wurden.

Tauchen Sie ein in das rhythmische Trommeln und erleben Sie live eine mitreißende Stimmung!

**Eintritt frei! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**





**SVEN KIRSCHHEY**  
Sanitär- & Heizungstechnik UG  
(haftungsbeschränkt)

• **Reparatur und Montage im Heizungsbereich**  
• **Komplettbäder aus einer Hand**

• **Heizungskesselaustausch, Heizungsanlagenerneuerung**  
• **Solaranlagen, Brennwärmanlagen**

• **Umbau, Sanierungen**  
• **Kundendienst**  
• **Wartung an Gas- und Ölanlagen**

Rohrleitung gebrochen?

Heizung ausgefallen?

Abflussleitung verstopft?

Kontaktieren sie uns auch außerhalb unserer Geschäftszeiten unter:

Mobil: 0177 / 3382370

Geschäftszeiten:  
Mo-Do. 8:00 bis 17:00  
Fr. 8:00 bis 14:00



**Sven Kirschey**  
Am Stock 45c  
40472 Düsseldorf  
0211 / 6011123  
0177 / 3382370

www.kirschey-shk.de

Mitglied im Bürgerverein

svenkirschey@arcor.de

20 Jahre

## Party-Service Skauradßun



Genießen Sie uns ...

... wo immer Sie möchten!

**Ersparen Sie sich jeden Partystress  
und lassen Sie sich von uns verwöhnen.**

**Wir zaubern für Sie**

**aus allen Speisen kulinarische Köstlichkeiten.**

**Vorschläge und Preise unter [www.skauradssun.de](http://www.skauradssun.de)**

# Tel. 02 11 / 41 46 91

Mitglied des Bürgervereins

Fortsetzung Heimatblatt 5/2013

Heinrich Spohr

## Das Düsseldorf Rheinisch

gesprochen – geschrieben  
2. erweiterte Auflage 2008

### 1.9.2 Der Umlautvokal ö

Der Umlautvokal ö scheint bei den Mundartschreibern am wenigsten Probleme zu machen. Interessanterweise findet sich bei Müller-Schlösser kein Beispiel für oe, wie dies beim ae der Fall ist, sondern er schreibt wie die meisten anderen Mundartautoren: Öl für Ol, Ö(e)k für Zwiebel, öchele für sich ärgern. Die Schreibweise oe für den Umlautvokal ö ist also ungebräuchlich. Statt dessen finden wir den Umlautvokal ö als langes ö [0], wie folgende Beispiele zeigen, einmal mit, einmal ohne Dehnungs-h:

afjewöhne	< abgewöhnen
blöhd	< blöde, geistig en;
blöhe	< brüllen
Böhsh	< Bürste
döje	< taugen
Dreckspöht	< Dreckfinger
Föhs, Föß	< Füße
Köhkske	< kleiner Kuchen
Nonneföhzke	= kleine Mutzen
dr Öhm	< der Onkel
ophöre	< aufhören
opsöke	< aufsuchen
Pöhzke	< kleine Tür
Tröht	- Blasinstrument
usjesöhkt	< ausgesucht
verkamesöle	< verprügeln
de Wöhsch	< die Würste

und das andere Mal mit der Verdoppelung des Vokals anstelle des normdeutschen Diphthongs:

Bööm	< Bäume
Drööm	< Träume
drööme	< träumen
Rööm	< Räume
Kööfer	< Käufer





# TUS-TREFF Sportrestaurant & Musikkneipe in einem

Öffnungszeiten Mo-Fr 10-1 Uhr, Sa 11-1 Uhr, Jeden Donnerstag 18-21 Uhr Reibekuchen

Schlösser Duell

mit teilweise überdachtem & beheiztem Biergarten

Gesellschafts- & Veranstaltungsräume (für ca. 10-900 Personen) Täglich Mittagstisch

Telefon 0211-617 94 97 · Eckenerstraße 49 · Düsseldorf-Unterrath · www.tus-nord-treff.de



**NORNI**  
SANITÄR · HEIZUNG

EFFEKTIV

EFFIZIENT

SYMPATHISCH

- 24 Std. Service

- Kein Notdienst-Zuschlag

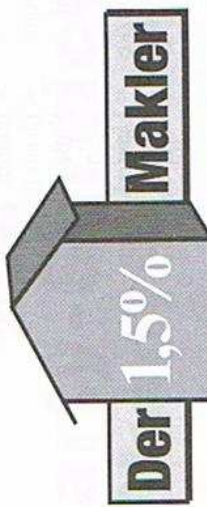
- Keine An-/ Abfahrtsk.  
innerh. eines Stadtgebietes

AB SOFORT GANZ IN IHRER NÄHE:

**NORNI · UNTERRATHERSTR. 69 · 40468 DÜSSELDORF**

Tel. 02 11 / 984 858 81 · WWW.NORNI.DE · INFO@NORNI.DE

Mitglied des Bürgervereins



**Frank Schorn Immobilien**

**Sie möchten Ihr Haus verkaufen?**

- Wertermittlung
- diskrete Abwicklung
- für den Verkäufer entstehen keine Maklerkosten
- die Maklergebühr beträgt nur 1,5% incl. MwSt.

**Kalkumer Straße 115 · 40468 Düsseldorf**  
**Tel.: 0211/4220059 · Mobil: 0151/5486653**

Der kurz gesprochene Umlautvokal ö [œ] wird auch als ö geschrieben:

Altröcher	= Altwarenhändler, Antiquar
de Blötsch	= die Blechbeule
bölke	= schreien
dat Bröckske	< Bröckchen, kleines Stück, kleiner Brocken
dröje	< trocknen
drösch	< trocken
dat Drömeröm	< das Drumherum
hösch	< langsam, still, leise
de Hött	< die Hütte
Jeröcht	< Gerücht
jöcke	< jucken, fahren
Jöckpulver	< Juckpulver
et jöwt	< es gibt
kloppe, verkloppe	< hauen, schlagen, verprügeln
Klör (frz. couleur)	< Farbe
Knöpp op de Oore	< Knöpfe auf den Augen, nichts sehen
Könsler	< Künstler
Möckestech	< Mückenstich
möngkesmoß	< mündgerecht
Möpp	< Mops, kleiner Hund
Mösch	= Spatz, Vogel
dr joldene Mösch	= goldener Symbolvogel der Schützen
Ömjang	< (schlechter) Umgang
ömmesöns	< umsonst
Öwerjeweche(t)	< Übergewicht
öwereich	< übrig
pöngelswies	= haufenweise
pötte	= viel trinken
Pöttekicker	< Topfgucker
dr Rögge	< der Rücken
e Röggeleche	< ein Roggenbrötchen
Schörkeskah	< Schubkarre
schrömppe	< schrumpfen
ne Spröckeklopfer	< ein Sprücheklopfer
e Stöckske	< ein kleiner Stock
e Ströppke	= ein kleines Kind
verjöcke	< verjubeln, Geld ausgeben
verschnöppt	< verschnupft

Fortsetzung folgt



Unser regelmäßiges Programm

<b>Montag</b> 10.00 – 12.00 Uhr 14.30 – 16.30 Uhr	Beratung (nach telefonischer Vereinbarung) Offener Treff / Seniorenclub
<b>Dienstag</b> 09.00 – 10.30 Uhr 09.00 – 10.45 Uhr 10.45 – 12.45 Uhr 15.00 – 16.30 Uhr	Spanisch mit und ohne Vorkenntnisse Französisch I für Fortgeschrittene Französisch II für Fortgeschrittene Englisch für Fortgeschrittene (Kooperation mit ASG)
<b>Mittwoch</b> 10.00 – 13.00 Uhr 12.15 – 13.00 Uhr 13.00 – 13.45 Uhr 13.45 – 14.30 Uhr 14.30 – 16.30 Uhr	Malen (keine Vorkenntnisse erforderlich) Wassergymnastik I Wassergymnastik II Wassergymnastik III Tanzen 60 +
<b>Donnerstag</b> 09.30 – 10.30 Uhr 10.30 – 11.30 Uhr 14.30 – 16.30 Uhr 15.15 – 16.40 Uhr 16.40 – 18.40 Uhr	Wirbelsäulengymnastik Gymnastik 60 + Freizeitkreis Französisch für Anfänger Französisch für Fortgeschrittene
<b>Freitag</b> 10.00 – 13.00 Uhr	Malen (keine Vorkenntnisse erforderlich)

Nähere Informationen und Anmeldung unter Tel.: 41 95 37  
Ansprechpartnerin im Caritas zentrum plus ist Frau Klissenbauer  
Neue Kurse und Gruppenangebote sind im Aufbau. Informationen erhalten Sie unter  
Tel.: 41 95 37

**Zentrum plus Unterrath, Eckenerstr. 1**

Die „zentrum plus“ richten sich an Menschen im Vorruhestand, Rentnerinnen und Rentner und Seniorinnen und Senioren. Sie helfen, neue soziale Kontakte aufzubauen und bieten eine Vielzahl an Freizeit-, Gesundheits-, Kultur- und Bildungsangeboten. Die „zentrum plus“ beraten individuell und persönlich zu allen Fragen rund um das Leben im Alter.

Im Unterrather Westen an der Eckener Straße hält das Deutsche Rote Kreuz folgende Angebote für Sie bereit:

**Kulturelle Angebote:**

- Lesungen und Konzerte
- Verratsagen
- Kunstplade:
- Besuche von Kunstausstellungen
- Kinovorstellungen
- Musical- und Theaterbesuche

**Reisen - Ausflüge:**

- Forum Gemeinsam Reisen (FGR):
- Tagesfahrten / Städtereisen mit dem Bus
- Unterwegs in Düsseldorf:
- Ausflüge zu interessanten Zielen in und um Düsseldorf

**Begegnung:**

- offenes Café
- Spieletreff
- Hast du Töne - Gesangstreff
- Klontreff - für Alleinlebende

**Beratung:**

- individuelle, fachliche Beratung zu allen Fragen des Alter-Werdens
- Fachvorträge zu seniorenspezifischen Themen

**Bildung:**

- Sprachkurse: Englisch, Spanisch, Französisch
- EDV-Kurse
- Schachkurse
- experimentelle Malwerkstatt

**Angebote für Menschen mit Demenz:**

- Betreuungscäfte für Menschen mit Demenz zur Entlastung pflegender Angehöriger
- Selbsthilfegruppe für Angehörige von Demenzerkrankten

**Gesundheit und Bewegung:**

- Yoga und Qi Gong
- Boule
- Aquafitness
- Seniorengymnastik
- Seniorenlant
- Gedächtnistraining

**Service:**

- täglicher Mittagstisch (montags-freitags)
- Fußpflege, Fußmassage
- Friseur

Haben Sie Interesse an einem Angebot oder benötigen Sie noch weitere Informationen? Dann rufen Sie uns an unter Telefon:

0211/42 30 295

Jeden Monat erscheint unser aktuelles Veranstaltungsprogramm.

Die zentren plus werden gefördert von der Landeshauptstadt Düsseldorf.



ExtraNett  
Netzwerk Stadtbezirk 6  
Kürtenstraße 160 a  
40472 Düsseldorf, Tel: 41 95 37  
Unser Beratungsdienst ist montags bis freitags von 10.00 bis 12.30 Uhr im zentrum plus Unterrath zu erreichen.

**Veranstaltungstermine**

jeden ersten Mittwoch  
im Monat

**Bunter Tisch des Netzwerk ExtraNett**  
Der bunte Tisch will alle Kulturen an einem Tisch zusammenführen, damit wir uns besser kennen lernen. Er will zur Völkerverständigung beitragen und soll für jeden auch ein Stück Heimat werden.  
Ort: Caritas zentrum plus, Kürtenstr. 160 a  
Beginn: 17.00 Uhr

jeden Mittwoch

**Offenes Café Muckefuck**  
Das Offene Café Muckefuck für alle Generationen bietet neben netter Unterhaltung und Hinweisen zum Hausprogramm frischen Kaffee und Kuchen.  
Ort: Caritas zentrum plus, Kürtenstr. 160 a,  
Beginn: 14.00 – 17.00 Uhr

jeden ersten und dritten  
Samstag im Monat

**Offener Spielertreff**  
Ort: Caritas zentrum plus, Kürtenstraße 160a  
Beginn: 15.00 Uhr

jeden 2. Sonntag  
im Monat

**Sonntagstreff**  
im DRK zentrum plus  
Eckener Str. 1, Tel. 42 30 295  
Beginn: 14.30 Uhr (vorherige Anmeldung erwünscht)

jeden 2. Sonntag  
im Monat

**Fahrradtour mit dem Netzwerk ExtraNett**  
Leichte Radtour in die nähere Umgebung und neue Leute treffen.

jeden 2. Sonntag  
im Monat

**Wanderung mit dem Netzwerk ExtraNett**  
Treffpunkt und Ziel der Wanderung bitte im Netzwerkbüro erfragen.

jeden letzten Montag  
im Monat

**Literaturcafé**  
Ort: Rather Familienzentrum, Rather Kreuzweg 43  
Beginn: 15.00 bis 17.00 Uhr

jeden letzten Sonntag  
im Monat

**Internationaler Familiensonntag**  
In lockerer Atmosphäre können sich Familien bei Kaffee und Kuchen kennen lernen und klönen.  
Ort: Caritas zentrum plus  
Beginn: 16.00 Uhr

**„ZENTRUM PLUS LICHTENBROICH –  
MATTHIASKIRCHWEG 14“**

**Gemeinwesenorientierte Seniorenarbeit der Diakonie  
Düsseldorf in Kooperation mit der  
Evangelischen Kirchengemeinde Düsseldorf-Unterrath**

**Montag bis Freitag:**

ab 11.00 Uhr Offener Treff  
12.00 – 13.30 Uhr Mittagstisch nach Vorbestellung,  
täglich frisch gekocht

**Dienstag bis Donnerstag:**

14.30 – 16.00 Uhr Cafeteria

**Montag**

10.15 – 11.45 Uhr Tanzmeditation  
10.45 – 12.15 Uhr Kraft- und -Balancetraining  
(Standort Am Röttchen 3)  
14.30 – 16.30 Uhr Teppichcurling

**Dienstag**

13.00 – 15.00 Uhr Sturzprävention  
14.00 – 16.00 Uhr Bürgerberatung der  
Polizei Düsseldorf

**Mittwoch**

9.30 – 11.00 Uhr Qualifizierte Beratung für  
älter werdende Menschen  
13.30 – 16.30 Uhr Spielertreff  
14.00 – 16.30 Uhr Handarbeitstreff  
14.30 – 16.30 Uhr Seniorentreff

**Donnerstag**

14.30 – 16.00 Uhr Gedächtnistraining  
15.00 – 16.30 Uhr Bingo und Café

Regelmäßig bieten wir zu unseren Veranstaltungen einen Fahrdienst an.

Sie möchten sich informieren oder interessieren sich für ein Angebot?  
Dann können Sie uns telefonisch unter 0211 59 876 048 erreichen.

Die zentren plus werden gefördert durch die Landeshauptstadt Düsseldorf.



## SPORTGEMEINSCHAFT DÜSSELDORF-UNTERRATH 1912/24 e.V.

Stand: 23.07.2013 · Postfach 300905 · 40409 Düsseldorf

Abteilungen	Ort <sup>1)</sup>	Trainings-Tag	Uhrzeit	Ansprechpartner	Telefon
BADMINTON-SENIOREN	1	Montag	19.30-22.00	Philipp Maaßen	0173/2824968
	1	Freitag	18.00-22.30	D. K.-Helmkamp	0163/1748444
BADM.-JUGEND+SCHÜLER	1	Montag + Mittwoch	18.00-19.30	Christoph Maaßen	0177/560329
FUSSBALL-SENIOREN	A	Dienstag + Do.	19.00-20.30	Klaus U. Wendt	0163/2873085
FUSSBALL-ALTHERREN	A	Donnerstag	ab 19.00	Thomas Trost	0171/1464975
				H. J. Hünemeyer	65 64 21
FUSSBALL-JUGEND	A	Montag bis Freitag	ab 16.00	David Piechatek	0177/3345807
HANDBALL SENIOREN	1	Dienstag + Do.	18.00-22.00	Dennis Eichwald	0178/4575971
HANDBALL-JUGEND	1	Montag + Do.	17.00-18.00		
	1	Dienstag + Fr.	18.00-20.00		
	1	Mittwoch	17.00-19.30		
	1	Donnerstag	16.30-18.00		
	1	Freitag	16.00-18.00		
JUDO-JUGEND 6 - 10 Jahre	4	Montag	16.00-17.00	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JUGEND 11 - 16 Jahre	4	Montag	17.00-18.00	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JU-JUTSU 11 - 14 Jahre	4	Donnerstag	17.00-18.00	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO-JU-JUTSU 15 - 18 Jahre	4	Donnerstag	18.00-19.00	K.-H. Stief	63 80 78
JUDO/JU-JUTSU ab 18 Jahre	4	Donnerstag	19.00-20.00	K.-H. Stief	63 80 78
JIU-JITSU	5	Dienstag	20.00-22.00	K.-H. Stief	63 80 78
JIU-JITSU	5	Donnerstag	20.00-22.00	K.-H. Stief	63 80 78
SCHWIMMEN-JUGEND	6	Montag	16.00-17.30	Achim Freund	0177/4080845
SCHWIMMEN-ERWACHSENE	6	Montag	19.00-20.45	Achim Freund	0177/4080845
KONDITIONSTR. ERWACHS.	5	Freitag	19.00-22.00	Achim Freund	0177/4080845

Die Geschäftsstelle ist jeden Dienstag ab 19.30 Uhr geöffnet · Tel. (02 11) 4 79 21 66 · Fax (02 11) 4 79 14 24

KINDER-TURNEN ab 5 1/2 Jahre	3 Montag	17.00-18.00	Inge Hein	42 88 87
KINDER-TURNEN 6 - 7 Jahre	2 Mittwoch	16.45-18.15	Barbara Olbertz	41 00 45
KINDER-TURNEN 8 - 9 Jahre	2 Donnerstag	17.30-19.15	Inge Hein	42 88 87
KINDER-TURNEN ab 10 Jahre	2 Dienstag	17.30-19.30	Inge Hein	42 88 87
KLEIN-KINDER-T. ab 3 1/2 Jahre	3 Montag	16.00-17.00	Inge Hein	42 88 87
	2 Dienstag	16.30-17.30	Inge Hein	42 88 87
	2 Donnerstag	16.30-17.30	Inge Hein	42 88 87
ELTERN + KIND-TURNEN	2 Montag	16.30-17.45	Barbara Olbertz	41 00 45
	1 Dienstag	10.15-11.15	Barbara Olbertz	41 00 45
FÜR SIE UND IHN	3 Mittwoch	20.00-22.00	Andreas Hennig	4 71 59 57
DAMEN-GYMNASTIK	2 Donnerstag	19.30-21.30	Inge Hein	42 88 87
	5 Mittwoch	20.00-22.00	Claudia Ringat	97 71 12 11
WIRBELSÄULEN-GYMNASTIK	3 Dienstag	17.30-19.30	Siegfried Stiefgen	17 80 59 74
	2 Mittwoch	18.15-19.15	Barbara Olbertz	41 00 45
	2 Mittwoch	19.15-20.15	Barbara Olbertz	41 00 45
GYMNASTIK ab 60 Jahre	1a Mittwoch	15.30-16.45	Helga Schulz	20 31 31
FREIZEITSPORT HERREN	3 Dienstag	20.00-22.00		

<sup>1)</sup>Hallen 1 = Franz-Rennefeld-Weg (Grosse Halle) 1a = Franz-Rennefeld-Weg (Kleine Halle) 2 = Beedstraße  
 3 = Borbecker Straße 4 = Kalkumer Straße 5 = Krähnburgstraße 6 = Unterrather Bad  
<sup>2)</sup>Platzanlage A = Franz-Rennefeld-Weg 13 (Bezirkssportanlage Lichtenbroich)

Verbandsstützstätte · Inh. Tsomos Evangelos · Tel.: 02 11/59 85 77 22

Mitglied im Bürgerverein

## TUS Düsseldorf-Nord e.V. 1904

Eckenerstr. 49 · 40468 Düsseldorf

Telefon: 02 11/42 08 71 · Telefax: 02 11/4 96 22 54

www.tus-nord.de · TUS Duesseldorf-Nord@t-online.de

Abteilung	Übungstage	Uhrzeit	Kontakt	Telefon
<b>Turnen</b>	Kinder 3-4 J.	Montag 16.30-17.30	Thomas Tolk	164 95 69
	Mutter + Kind	Donnerstag 09.30-10.30	Petra Bednarz	4 98 59 42
		10.30-11.30	Petra Bednarz	4 98 59 42
<b>Gymnastik</b>	Damen	Dienstag 16.00-17.00	Helga Braun	42 97 30
	Damen	Dienstag 19.15-20.15	Helga Braun	42 97 30
	Damen	Donnerstag 18.45-20.15	Helene Bruns	4 23 06 03
<b>Gymn.-Spiele*</b>	Erwachsene	Dienstag 20.00-22.00	Michael Siebel	0172/2028366
<b>Gymn.-Spiele</b>	Erwachsene	Donnerstag 20.15-22.00	Brigitte Gruber	02102/449696
<b>Schwerathletik</b>	täglich	nach Vereinb.	Kurt Büchel	0172/2028366
<b>Tischtennis</b>	Jugend	Dienstag <sup>3)</sup> 17.00-19.00	E. Schauler	0172/6761073
	Jugend	Mittwoch <sup>1)3)</sup> 17.00-19.00	E. Schauler	0172/6761073
	Jugend	Freitag <sup>1)3)</sup> 17.00-19.00	E. Schauler	0172/6761073
	Erwachsene	Dienstag <sup>2)3)</sup> 19.00-22.00	Nils Gebel	0172/2046319
	Erwachsene	Mittwoch <sup>1)3)</sup> 19.00-22.00	Nils Gebel	0172/2046319
	Erwachsene	Donnerstag <sup>3)</sup> 19.00-22.00	Nils Gebel	0172/2046319
	Erwachsene	Freitag <sup>1)3)</sup> 19.00-22.00	Nils Gebel	0172/2046319
<b>Tennis</b>	Mo.-So.	08.00-22.00	Friedh. Schorn	655 86 56
<b>Schach</b>	Erwachsene	Dienstag 19.30-22.00	Andreas Knospe	0172/9711774
<b>Fußball**</b>	Jugend	Di.-Do.	Silius Ulrich	66 21 56
	Senioren	Dienstag 19.00-21.00	Michael Stirn	4 54 10 95
		Donnerstag 19.00-21.00	Michael Stirn	4 54 10 95
	Damen	Donnerstag 19.00-21.00	Monika Roscher	42 87 46
<b>Rollhockey</b>	U9	Samstag 09.30-11.00	Bäbel Paczia	42 20 94 7
	U11	Mittwoch 16.30-18.00	Dirk Barnekow	42 08 71
		Samstag 11.00-12.30	Dirk Barnekow	42 08 71
	U13	Di./Do.	Thomas Tolk	164 95 69
	U15	Mi./Fr.	Nicole Paczia	42 08 71
	U17/U20	Montag 17.30-19.00	Hans-W. Meier	42 08 71
		Donnerstag 18.30-20.00	Hans-W. Meier	42 08 71
	Damen	Dienstag 18.30-20.00	Malte Nuber	4 17 96 25
		Freitag 19.00-21.00	Malte Nuber	4 17 96 25
	Herren II	Mittwoch 19.00-20.30	Tobias Paczia	0173/1584580
	Herren I	Mo./Di./Do.	Thomas Tolk	164 95 69
<b>Rollkunstlauf</b>	Montag	19.00-20.30	Linda Hegers	0177/3524296
	Freitag	16.30-18.00	Linda Hegers	0177/3524296
<b>Skaterhockey</b>	Samstag	19.30-22.00	Benoit Krämer	0173/7760673
<b>Inline-Hockey</b>	Montag	20.00-22.00	Thomas Gans	0163/6297747
<b>Roller-Derby</b>	nach Vereinb.		Bastian Blumental	42 08 71

\*) An der Goldzheimer Heide

\*) Bezirkssportanlage Ammerweg

1) Turnheim Eckenerstraße

2) Turnhalle Grundschule Farnweg



Unterstützen Sie uns, die Lichtenbroicher und Unterrath Interessen zu vertreten. Werden Sie für 11,- € Jahresbeitrag Mitglied des Bürgervereins Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V.! Senden Sie die ausgefüllte Beitrittsklärung an den **Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V.**

Name, Vorname: ..... Geburtstag: .....  
 Beruf: ..... Telefon: .....  
 Straße und Haus-Nr.: .....  
 PLZ und Wohnort: .....  
 Eintrittsdatum: .....  
 Unterschrift: .....

**Stadtparkkasse Düsseldorf**  
 IBAN: DE56 3005 0110 1004 8093 05  
 BIC: DIUSDE33XXX

Ich bin damit einverstanden, dass meine  
persönlichen Daten veröffentlicht und bei evtl.  
Anschriftenänderungen weitergegeben werden.

**Mandatsreferenz:** Wird separat mitgeteilt.

Ich ermächtige den Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V., Zahlungen von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die vom Bürgerverein Unterrath 1909 und Lichtenbroich e.V. auf mein Konto gezogenen Lastschriften einzulösen.

Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum, die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die mit meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Postleitzahl und Ort
Straße und Hausnummer

[illegible]

Ort, Datum und Unterschrift

**2X in**  
Düsseldorf

wünscht Ihnen ein frohes, sorgloses und gesundes Jahr

Auch im neuen Jahr tatkräftig für Sie da!

Rufen Sie uns an! Wir freuen uns!  
Terminvereinbarungen unter:

Tel. 0211 - 91 37 18-18

Physiotherapie Jan Selder  
Kalkumer Straße 151  
40468 Düsseldorf

[www.physiotherapie-selder.de](http://www.physiotherapie-selder.de)

**Massagen  
Krankengymnastik  
Physikalische Therapie**

# Jan Selder